

# EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUDILLO  
General Franco, 152  
Telf. Administración 4089  
Redacción, 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia  
FUNDADO EN EL AÑO 1878  
Depósito legal - C. 7 - 1958

VANTIAGO DE COMPOSTELA  
Preguntorio, 29  
Telfs.: Administración, 1487  
Redacción, 1227



Del viejo al consejo:

Asegúrese en «LA PREVENTIVA»,  
Seguros - Decesos

Domingo, 7 de Enero de 1962

Año LXXXIII

Número 27.472

Precio: 1'50 Ptas

## FELICITACION DEL CONSEJO DEL REINO AL GENERALISIMO FRANCO

### El Marqués de Bilbao Eguía reiteró la fidelidad al Caudillo, en esta hora crítica del mundo

MADRID, 6. (Cifra).— Hoy a las doce del mediodía y para cumplimentar al Caudillo, Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, con motivo de la festividad de Reyes, acudieron al palacio de El Pardo los componentes del Consejo del Reino, para felicitar y ofrecer sus respetos al Jefe del Estado, haciendo votos porque el nuevo año que acaba de comenzar llene de venturas a Su Excelencia y a los

suyos, así como por la mayor prosperidad y grandeza de España. Adhesión más firme y entusiasta que nunca, al ver a Su Excelencia restablecido del doloroso accidente de hace algunos días, que si la Providencia lo redujo a leves proporciones, bastó para que España entera le manifestase el afecto, la gratitud y la lealtad que hoy, como siempre, juntan al pueblo que le aclama y al Caudillo que lo gobierna.

#### PALABRAS DEL PRESIDENTE DE LAS CORTES

Hizo el marqués de Bilbao Eguía referencia a las últimas inundaciones ocurridas, lamentando mucho tales desgracias en las que participaron fraternalmente todas las clases sociales y regiones españolas, pero que en modo alguno deben servir para empañar los éxitos del régimen durante el 1961, que constituyen uno de los capítulos más brillantes del movimiento. Año en que se celebró el XXV aniversario de la elevación de Su Excelencia a la Jefatura del Estado, plebiscito de un pueblo que al aclamar a Su Excelencia en la histórica ciudad, cabeza de la Cruzada, se afirmaba a sí mismo, vien-

do personificadas en su Caudillo la identidad de unos mismos ideales, el recuerdo de sus grandes victorias y la garantía de una continuidad, madre de mayores progresos. Año de viajes triunfales, en los que provincia tras provincia pudo el Caudillo mostrar a su pueblo la verdad de una España en marcha por los caminos de su verdadera historia. Sin olvidar tampoco aquel desfile militar con que el pueblo de Madrid celebró el aniversario, fundidos todos, pueblo, Ejército y Caudillo, en cordial solidaridad, firme esperanza de una Patria libre y segura de su propia independencia. Año también de grandes avances en la justicia social y alarde de auténtica democracia, en el que se renovaron elección tras elección y en contados meses sindicatos, municipios diputaciones, el mismo Consejo del Reino y las

### Los Reyes Magos en camellos



Los niños de Madrid presenciaron con emoción y alegría el paso de los Reyes Magos, que en fastuoso cortejo han desfilado por el centro de la capital. En la fotografía aparecen Sus Majestades Gaspar, Melchor y Baltasar, que este año cabalgaron por las calles madrileñas a lomo de camellos.

## Clay y Rusk, de acuerdo sobre Berlín

### Gaitskell no halló demasiada tensión

WASHINGTON, 6.—El general Lucius D. Clay ha sostenido hoy una entrevista con el secretario de Estado Rusk; después de la reunión que duró hora y media tanto Rusk como Clay negaron que haya diferencias entre ellos en relación con la política a seguir en Berlín. El secretario de Estado dijo a los periodistas: "No hay nada de verdad en las noticias de los periódicos." El general Clay, dijo: "No ha habido diferencias de opinión en ningún caso hasta hoy."—Efe.

### LOS BERLINESES OCCIDENTALES SIENTEN MAYOR HOSTILIDAD HACIA ALEMANIA ORIENTAL QUE HACIA MOSCÚ

LONDRES, 6.—Hugh Gaitskell, dirigente de la oposición laborista británica, ha regresado hoy a Londres por vía aérea procedente de Berlín. Gaitskell informó a los periodistas que le esperaban en el aeropuerto que la muralla levantada por los comunistas entre los sectores occidental y oriental de Berlín ha hecho que los berlineses occidentales sean "mucho más hostiles al régimen comunista de Alemania Oriental que al propio Gobierno soviético".

Añadió a los informadores que la muralla constituía "un espantoso anuncio del comunismo" pero que él no había encontrado en la ex-capital de Alemania un clima de demasiada tensión. "Los berlineses occidentales —agregó el dirigente laborista— ven con simpatía la idea de un control internacional en la dividida ciudad, pero se muestran francamente contrarios al reconocimiento de Alemania Oriental."—Efe.

### La hija de Bao Dai se casó con un empleado de Banco

CHABRIGNAC (Francia), 6.— Una bella princesa oriental se ha casado con un empleado de Banca francesa en esta población. La desposada, princesa Phung-Lien, de 23 años de edad, hija del ex emperador Bao Dai, del Vietnam, y monsieur Bernard Soullan, funcionario administrativo de un banco francés, de 28, han contraído matrimonio en dos ceremonias: una civil, ante el alcalde de la localidad, de acuerdo con la Ley francesa, y otra, canónica, ante el párroco de una iglesia de la ciudad. El padre de la novia, ex emperador Bao Dai, quien normalmente reside en Cannes, perdió el Trono en 1955, al recibir su causa una votación negativa en las elecciones por parte del pueblo vietnamita. Fue reemplazado por una República, cuyo presidente fue Ngo Dinh Diem, que todavía ocupa la Jefatura del Estado.—Efe.

**RADIADORES ORDONEZ**  
Siempre en cabeza!

REPARACION, MONTAJE Y RECONSTRUCCION DE RADIADORES PARA AUTOMOVILES Y MOTORES INDUSTRIALES

EN LA CORUÑA: Castiños, 49.—Teléfono 32310  
EN EL FERROL: Avenida del Generalísimo, 159.

## Ganó el "Premio Nadal" Juan Antonio Payno, con una novela de ambiente universitario

### Parece ser que el triunfador es oriundo de Galicia

BARCELONA, 6.—(Cifra). Esta noche se adjudica el décimo premio de Literatura "Nadal", instituido por la revista "Destino" para perpetuar la memoria del malogrado escritor Eugenio Nadal, que fué redactor jefe de la misma en sus etapas iniciales. El acto se celebra en los salones del Hotel Ritz, en velada que congrega a más de un millar de personas, entre las que se encuentran el Ministro señor

### Incendio en la torre Eiffel

#### Fuè sofocado rápidamente

PARIS, 6.— Se ha producido un incendio en la torre Eiffel en las primeras horas de esta mañana. El incendio ha sido sofocado rápidamente por los bomberos. La Policía ha informado que el siniestro sólo ocasionó ligeros daños.—Efe.

## Diez mil policías bloquearon, en París, una manifestación comunista contra la OAS

### Comando del F. L. N. sitiado y liquidado en Orán

PARIS, 6.— Una gigantesca demostración de fuerza del Gobierno ha echado por tierra los planes comunistas de celebrar una manifestación en masa contra la Organización del Ejército Secreto.

Diez mil policías —muchos de ellos traídos apresuradamente a la capital— hicieron frente a los manifestantes cuyo número era inferior a los policías en la proporción de dos agentes por un manifestante.

Unos 1.500 policías armados aislaron totalmente las oficinas del partido comunista bloqueando con camiones todas las calles. "Solamente un tanque podría pasar por ahí", dijo uno de los dirigentes a un grupo de manifestantes.

Los manifestantes empezaron a dispersarse después de dos horas. No hubo incidentes ni detenciones.

Los manifestantes, muchos de los cuales llevaban cascos de motoristas para protegerse de las balas de la policía, desafiaron la prohibición del Gobierno de desfilarse por las calles.—Efe.

### Perecen abrasadas, la condesa de Salm y sus dos hijitas

LINZ (Austria), 6.— La condesa Antonia Salm, de 52 años de edad, y su hija, de 17, Beatrice Humer, han perecido abrasadas dentro de un automóvil que se incendió a consecuencia de un choque con un camión que venía en dirección contraria, cerca de la población de Alkoven, en la alta Austria —según ha notificado hoy la Jefatura de Policía. La segunda hija de la condesa Salm, Mariette Humer, de 16 años, que había sido rescatada viva del interior del coche —si bien presentaba un estado preagónico a causa de las horribles quemaduras recibidas en el siniestro— ha fallecido en el hospital donde fuera internada. Efe.

#### INCIDENTES EN ORAN

ORAN (Argelia), 6.— Grupos de musulmanes han atacado con piedras y cuchillos a los europeos en el centro de la ciudad, después (PASA A SEGUNDA PAGINA)

## Avión militar estrellado en Sierra Morena

### Perecieron las cinco personas que volaban en él

MÁLAGA, 6.— Se teme por la suerte que haya podido correr un avión "B-2-I", del Ala de Bombardeos Ligeros num. 27, con base en Málaga, que salió esta mañana a las 12:10, con dirección a Madrid, sin que hasta el momento se tenga ninguna noticia de su paradero. El aparato va tripulado por el capitán D. Eduardo Hidalgo Díaz, piloto; sargento mecánico, D. Rafael Fernández Almenta y cabo primero de radio, don José Fuerte Cámara. Viajan en el mismo dos cabos segundos especialistas, cuyos nombres se desconocen, que llegaron en el avión de Melilla y aprovecharon este vuelo para trasladarse a Madrid como transeúntes.

visto su aterrizaje en Getafe. Después de transcurridas unas horas sin noticias de este avión, ocho aparatos de la base aérea de Málaga están efectuando vuelos de reconocimiento en las sierras cercanas a Madrid y a lo largo de todo el recorrido desde Sevilla que se supone pueda haber seguido el "B-2-I". También han sido puestas sobre aviso las fuerzas de la Guardia Civil de toda la ruta.—Cifra.

Parece que el último contacto por radio que tuvo este avión lo fué con el aeropuerto de San Pablo, de Sevilla. La impresión es que pueda haber tenido que realizar un aterrizaje forzoso, en el que quedara inservible la radio, en las sierras cercanas a Madrid. El aparato debía llegar a la capital de España alrededor de las dos de la tarde, estando pre-

EN SIERRA MORENA  
MÁLAGA, 6.— Las últimas noticias recibidas en relación con el avión militar "B-2-I" desaparecido en vuelo Málaga-Madrid (PASA A SEGUNDA PAGINA)

## El cuñado del Rey Balduino



Jaime de Mora y Aragón se ha convertido en punto de mira de infinidad de cámaras fotográficas. Con su prometida pasó la noche de San Silvestre en St. Vicent, Alpes Italianos. Aparece con uno de los muchos sombreros que usó en la fiesta.

# Información extranjera

## Obstruidas por cadáveres las cloacas de Berlín Oriental

### Muchas personas trataron de fugarse a través de la red de alcantarillado

BERLÍN, 6. — El diario hamburgués "Die Welt" denuncia hoy que ocho cadáveres de refugiados alemanes han sido hallados en las cloacas de Berlín Oriental y que los de otros treinta fugitivos han debido quedar aprisionados en la red subterránea de alcantarillado.

Afirma "Die Welt" que el Ministerio de Seguridad de Alemania Oriental ha ordenado una minuciosa búsqueda por las cloacas. El citado periódico añade que el sistema de alcantarillado se encuentra obstruido e inundado en varios sectores probablemente taponados por los cadáveres.

Algunos de los fugitivos estuvieron arastrándose por el interior de las tuberías, de unos ochenta centímetros de ancho. Se tiene la impresión de que cualquier aguacero repentino ha podido ser la causa de que pereciesen ahogados.

"Die Welt" agrega que otras personas que intentaron escapar de la zona comunista debieron extrañarse, permaneciendo durante días y noches por las galerías subterráneas sin atreverse a salir a la superficie por conducto de las bocas de registro, creyéndose que se encuentran todavía en Berlín Oriental.

El periódico alemán concluye su dramática información denunciando que cuando los fugitivos trataban de escapar a través de las tuberías la Policía comunista disparaba al interior de ellas o arrojaba granadas de gases lacrimógenos. — Efe.

## Piden asilo político en EE. UU., los tripulantes de un patrullero cubano

MIAMI, 6. — El capitán y varios tripulantes del patrullero cubano "Las Villas" decidieron cambiar el rumbo de la nave y se han dirigido a Cayo Hueso (Florida), donde han solicitado asilo político, según ha anunciado hoy el servicio de guardacostas norteamericano.

En una noticia no confirmada, procedente de Cayo Hueso, se dice que 17 personas iban a bordo del citado navío, convertido en caza-submarinos. Todas ellas son miembros de las fuerzas armadas cubanas y algunos han expresado su deseo de regresar a su país, añade la información.

El servicio de guardacostas de Florida ha anunciado que el patrullero ha sido amarrado en el muelle de Cayo Hueso. Un portavoz de este servicio ha dicho que "ninguna persona podrá subir a bordo ni hablar con los tripulantes". — Efe.

## ATLEE, curado

AMERSHAM (Inglaterra). 6.—El Conde Atlee primer ministro del partido laborista en la postguerra ha sido dado de alta en el Hospital donde ha permanecido más de un mes por padecer una úlcera y posteriormente, un ataque al corazón. Su esposa, también hospitalizada acon un ataque de lumbago, salió con él del Hospital. — Efe.

## Kruschef, restablecido de su ataque gripal

ESTOCOLMO, 6.— El primer ministro soviético, Nikita Kruschef, ha vuelto hoy a su trabajo, según se ha anunciado en Moscú.

Kruschef estuvo enfermo a principios de esta semana con un ataque de gripe que le obligó a aplazar una cacería en Rusia Blanca. — Efe.

## EL DIRIGENTE SOVIETICO, SUELOF, HOSPITALIZADO

ESTOCOLMO, 6.— Mihail Suelof, uno de los principales dirigentes del partido comunista soviético, se encuentra hospitalizado por padecer tuberculosis, según se dice en círculos bien informados en Moscú.

Suelof, de 59 años, uno de los secretarios de la comisión central del partido, fue el único miembro del Presidium que no asistió a la recepción anual en la víspera de Año Nuevo celebrada en el Kremlin.

No se dispone de más detalles. Las enfermedades de los dirigentes soviéticos son raramente confirmadas oficialmente y nunca se publican en la Prensa soviética. — Efe.

## Avión militar estrellado...

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) señala que unos pastores aseguran haber visto caer un aparato en Sierra Morena, sin que hasta el momento se haya podido confirmar esta información. — Cifra.

CAYO CERCA DE SAN LORENZO DE CALATRAVA

CIUDAD REAL, 6.— Según noticias recibidas en esta capital, el avión de la base de Málaga desaparecido se estrelló en la finca "La Mojina", situada a veinte kilómetros al Sur de San Lorenzo de Calatrava, cast en el límite con la provincia de Jaén, y en las estribaciones de Sierra Morena. Los restos del aparato fueron descubiertos por unos pastores que dieron cuenta del hecho inmediatamente a la Guardia Civil de San Lorenzo de Calatrava. Se organizó una expedición de socorro en la que formaban el comandante del puesto de la Benemerita con otras autoridades locales y varios números de la Guardia Civil así como algunas personas más poco antes de las cinco de la tarde, habían terminado los trabajos de recogida de los restos de los tripulantes del aparato, que se hallaban muy mutilados, y que fueron trasladados a San Lorenzo de Calatrava.

El gobernador civil de Ciudad Real, tan pronto como tuvo conocimiento del suceso, se trasladó al lugar en que fueron hallados los restos del avión. — Cifra.

## Haya de la Torre calurosamente recibido en Lima

### El jefe aprista reafirmó su postura anticomunista

LIMA, 6. — El veterano dirigente aprista Victor Haya de la Torre ha recibido una cálida recepción popular a su regreso al país.

Una entusiasta multitud lo aclamó como candidato a la Presidencia nacional en las próximas elecciones del mes de junio.

El partido que de la Torre creara hace más de 30 años —a "Alianza popular revolucionaria peruana"— organizó la demostración de bienvenida, que fue la más numerosa que se haya registrado en la historia política del país.

El líder peruano estuvo ausente diez meses y recorrió diversos países de Europa y Asia.

A sólo doce horas de su regreso se llevó a cabo la imponente demostración en el Paseo de la República. Haya de la Torre iba acompañado por Ramiro Priale, secretario general del partido, y por Manuel Seoane, destacado dirigente aprista y actual embajador del Perú en Chile.

Se calcula que el número de personas que asistió al acto fue de unas 200.000. La manifestación popular constituyó un fenómeno importante del partido que coexiste con el Gobierno actual del presidente Manuel Prado, y un afianzamiento de la candidatura de la Torre, que es resistida en algunos sectores.

En el discurso que pronunció, Haya de la Torre ha reafirmado la posición categóricamente anticomunista del aprismo. Dijo que, si bien su partido sigue siendo revolucionario, lo es en sentido constructivo y no destructivo.

Defendió la participación del capital extranjero en el desarrollo de las naciones insuficientemente desarrolladas y atacó directamente lo que calificó de "imperialismo del rublo" ejecutado por la Unión Soviética, particularmente en el caso de Cuba. — Efe.

# Felicitación del Consejo del Reino al Generalísimo Franco

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) Cortes españolas, muestra clara de la vitalidad de un Régimen que, nacido de la entraña del pueblo, alienta con el aire de la verdadera democracia, bien distinta de aquellas otras que para subsistir necesitan del engaño de sofisticas, del abuso de los estados excepcionales o las complejidades de la demagogia.

Y todo ello en medio de esos casos de tragedias y vergüenzas que padece el mundo: el Derecho en tinieblas, la Justicia en precario, la Fe perseguida y la injusticia, cuando no la complicidad, ocupando los escaños del Derecho Internacional.

Como un día dijo el general Mac Arthur, el futuro destino del mundo entraña un gran problema teológico. Cuando la ciencia ha descubierto el secreto de la destrucción, no queda otro remedio que el imperio de una moral internacional que ahora se olvida o se desataca. La Iglesia, Madre y Maestra, cuya primacía ecuménica resulta superior a las mismas asambleas internacionales, convoca a uno de esos concilios con que Dios la protege en el instante de las más escandalosas apostasías.

En esta lucha entre la materia y el espíritu, entre un poder que parece satánico y la civilización cristiana, ocupa España, como siempre, la vanguardia de la hazaña grande en las horas solemnes de su historia.

Las Cortes Españolas para festejar el XXV aniversario de la

elevación del Caudillo a la Jefatura del Estado, acaban de editar la colección completa de los mensajes y discursos por el pronunciados hasta la fecha en la inauguración de las diversas legislaturas. Cuatro lustros van pasados desde la inauguración de las Cortes: cuando tuvo el honor de llevar a Su Excelencia las galeras de esos abocionados discursos por si era menester rectificar, añadir o suprimir alguno de sus extremos, hubo de escribir estas palabras, que resalta la firmeza de un gran hombre de Estado y la convicción de una conciencia limpia y esclava de la verdad: "No hay nada que rectificar, ni nada que suprimir". Y puesto que no hay nada que rectificar, yo quiero terminar con unas palabras pronunciadas por Su Excelencia en la inauguración de nuestra última etapa de Cortes: "De acuerdo con nuestros destinos históricos, el 18 de Julio —día de Su Excelencia— volvimos a ser protagonistas de una etapa de paz. La paz que, como habéis dicho, constituye una deserción si no fuera unida a la Justicia."

Si el Consejo del Reino estuvo siempre sumiso a vuestras órdenes, no puede negarse su fidelidad en esta hora crítica en que vuestra Excelencia ofrece al mundo la defensa de la civilización y el único camino de la verdadera paz.

RESPUESTA DEL CAUDILLO

Su Excelencia, al que acompañaban los jefes de sus Casas Civil y Militar y ayudantes, contestó agradeciendo las muestras de adhesión y afecto del Consejo del Reino, exhortándole a que mantenga siempre su espíritu de unidad y de servicio a la Patria. — Cifra.

## Comisiones de los tres Ejércitos visitaron al Ministro del Aire

### Para felicitar a la Pascua Militar

MADRID, 6. (Cifra). — El Ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea, ha sido cumplimentado por una comisión del Ministerio de Marina que le felicitó con motivo de la Pascua Militar. La comisión, con el jefe de la 1.ª Brigada de la Armada, teniente general García y el subsecretario general, Gil Mendizábal,

del Departamento. El jefe del Mando de la Defensa aérea, teniente general Rodó, ordenó al Ministro de Marina que transmitiera a Su Excelencia el jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos la más ferviente adhesión de sus miembros. El teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea prometió transmitir a Su Excelencia el jefe del Estado la adhesión del Ejército del Aire y agradecer la felicitación que le transmitían. Entre los miembros de esta última comisión figuraban el jefe del Estado Mayor, teniente general Pajares, el jefe de la Región Aérea, teniente general Lucas de la Garra y el subsecretario general, Gil Mendizábal.

## Ganó el "Premio Nadal" Juan Antonio Payno

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) Vergés, y delibera en privado en el curso de una cena servida a todos los asistentes a la fiesta.

A la media noche, a través de los micrófonos y ante una expectación grande, se dio cuenta de las obras seleccionadas que participan en la votación inicial y que son treinta y cinco.

LAS ELIMINATORIAS

BARCELONA, 6.— (Cifra). En la segunda votación del premio "Nadal", "El curso", "Los miedos", "El monstruo sagrado" y "La cuerda rota", obtuvieron siete votos; "Bandera Negra", 5; "Los árboles de oro", 6, y "Dispora", 3, quedando ésta eliminada.

En la tercera votación, "El curso", "El monstruo sagrado" y "Los miedos", obtuvieron 7 votos; "La cuerda rota", 6; "Árboles de oro", 5, y "Bandera negra", 3, quedando eliminada esta última.

En la cuarta votación fue eliminada la obra "Los árboles de oro".

En la quinta fue eliminada "El monstruo sagrado".

En las siguientes votaciones, fueron eliminadas las obras "El monstruo sagrado" y "Los miedos", quedando finalistas "El curso" y "La cuerda rota".

El premio fue concedido a la novela "El curso", de Juan Antonio Payno, que obtuvo seis votos, frente a uno de "La cuerda rota", de Pablo Antofana.

Este premio Nadal está dotado con ciento cincuenta mil pesetas. Según manifiesta el jurado, el ganador reside en Madrid, y es, al parecer de origen gallego.

La novela se refiere a las incidencias en un curso de carácter universitario.

## Comisiones de los tres Ejércitos visitaron al Ministro del Aire

### Para felicitar a la Pascua Militar

MADRID, 6. (Cifra). — El Ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea, ha sido cumplimentado por una comisión del Ministerio de Marina que le felicitó con motivo de la Pascua Militar. La comisión, con el jefe de la 1.ª Brigada de la Armada, teniente general García y el subsecretario general, Gil Mendizábal,

## COMISIONES DE LOS TRES EJERCITOS CUMPLIMENTARON AL GENERALISIMO

MADRID, 6. (Cifra). — Poco antes de la una de la tarde llegaron al palacio de El Pardo con objeto de saludar y cumplimentar a S. E. El Jefe del Estado en la Pascua Militar, nutridas representaciones de todas las Armas y Cuerpos del Ejército presididas por los ministros del Ejército, Marina y Aire. Se encontraban igualmente entre los reunidos los ministros de la Gobernación, Subsecretario de la Presidencia, Hacienda y Obras Públicas. En las comisiones figuraban los generales y almirantes con mando en la guardiamarina de Madrid.

Después de que el Caudillo estrechó la mano de todos los reunidos, el teniente general Barroso, en nombre de los tres Ejércitos, pronunció unas palabras felicitando al Generalísimo y expresándole la fidelidad y lealtad inquebrantable de todos hacia su persona y hacia el Régimen, así como la alegría porque se encuentran restablecidos.

El Generalísimo contestó con unas palabras en las que manifestó su satisfacción por la proporción de poder reunirse con sus compañeros de armas. Hizo referencia a la situación política del mundo y dijo que gracias al esfuerzo de los españoles, nuestra patria se halla en el camino de su grandeza. Les exhortó a que continúen manteniendo vivas, como siempre, la unión y la disciplina, así como la identificación con el pueblo, como ha podido comprobar en sus viajes del año 1961 y en los actos celebrados con motivo del XXV aniversario de su exaltación a la Jefatura del Estado. Dedicó un recuerdo al destituido el día 18 de Julio y en el que tomaron parte, con una brillantez y emoción extraordinarias, los antiguos alferoces provisionales y ex-combatientes. Terminó agradeciendo las muestras de afecto recibidas de todo el pueblo con ocasión de sus accidentes.

A continuación, el Caudillo, les invitó a una copa de vino español, servida por Pedro Chacón, condescanso animadamente con todos los comisionados.

## Comisiones de los tres Ejércitos visitaron al Ministro del Aire

### Para felicitar a la Pascua Militar

MADRID, 6. (Cifra). — El Ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea, ha sido cumplimentado por una comisión del Ministerio de Marina que le felicitó con motivo de la Pascua Militar. La comisión, con el jefe de la 1.ª Brigada de la Armada, teniente general García y el subsecretario general, Gil Mendizábal,

## Afortunado en la lotería

### Cobrará casi dos millones y medio de pesetas

BILBAO, 6. — En la tradicional lotería de "El Niño" se han correspondido 2.400.000 pesetas al premio mayor a don José Álvarez Barrio, que reside habitualmente en Madrid y vive en casa las temporadas de Navidad en Durango, de donde es su esposa. El señor Álvarez Barrio es propietario de una casa consistorial de duques de Avies y viene con mucha frecuencia a Elbaio. Ha manifestado que compró los decimos en un bar de pro los decimos en un bar de Madrid a un vendedor ambulante. Lleva cincuenta años al servicio de la empresa de la que es propietario y dice que ahora, con el premio, no cambiará el rumbo de su vida, pero se servirá el dinero para vivir con mayor tranquilidad, cuando se retire del trabajo. Cifra.

## Cuantioso robo de joyas, en Italia

CASALE MONFERRATO (Italia), 6.— En una joyería "a prueba de robos" han sido sustraídas joyas y piedras preciosas por valor de cien millones de liras (casi diez millones de pesetas).

Los ladrones penetraron en la joyería de Emanuele Foas desde una bodega situada bajo el piso del establecimiento. El propietario había declarado repetidamente que su establecimiento "no podía ser robado". — Efe.

**IMPORTANTE LABORATORIO**  
PRECISA VISITADOR MEDICO Y FARMACEUTICO  
CONOCEDOR DE LA FACULTAD  
Dirigirse: Sr. CASCON, Trva. Avda. Arteljo, 1-4.ª dcha.  
LA CORUNA

## Diez mil policías bloquearon...

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) de que la Policía especial contra manifestaciones dió la muerte a tres musulmanes durante el asedio a la casa de un comando insurgente.

Los europeos resultaron heridos, uno de una pedrada y otro de una cuchillada, cuando el auto que ocupaba se vió detenido por los furiosos musulmanes.

Los incidentes han ocurrido al final de un día que había sido anormalmente tranquilo en este puerto argelino, en donde desde el 1 de enero musulmanes y europeos han matado a más de cien personas y herido a 2.0 a través de todo el país.

La Policía inició el sitio de la casa, cuando tres musulmanes se cruzaron en ella tras haberse producido una reyerta a balazos en el "Bar de la Esperanza". Entre los musulmanes —todos ellos fueron muertos— se encontraba el jefe del F. L. N. en Orán, un joven de 25 años, que era buscado por la Policía y el Ejército desde hace dos años.

La batalla duró solamente diez minutos. Todos los musulmanes fueron muertos y un alferes de la Policía resultó herido.

Poco después de esto comenzó la inquietud entre los musulmanes, que acabaron manifestándose violentamente. Pero la Policía los dispersó rápidamente. — Efe.

MAGISTRADO ARGELINO, ASESINADO

ARGEL, 6. — Charles Causse, magistrado argelino, ha muerto hoy de un disparo por la espalda cuando se dirigía al Palacio de Justicia de esta capital. El asesino se dio a la fuga.

Diez minutos antes, un transeunte musulmán resultó gravemente herido por el fuego de una metralleta disparada desde el interior de un automóvil que pasó a su lado a toda velocidad.

Otras dos personas resultaron muertas y dos más heridas en disturbios ocurridos en el barrio de Bab El Ued.

En Ruiba, cerca de Argel, un taxista musulmán murió asesinado por el fuego de una metralleta.

En Constantina, la organización extremista O. A. S. ha vuelto a interrumpir un programa de la Radio estatal con una declaración de su principal dirigente, el general Salan, en la que atacó

duramente la política de autoterminalización de los gobiernos argelinos.

Inmediatamente después de la declaración de Salan, un locutor anónimo hizo un llamamiento a la población instándole a permanecer en calma y a cumplir las instrucciones de la O.A.S. Efe.



# GUÍA MÉDICA

**CIRUGIA GENERAL**

**Dr. Juan A. Fernández Vilas**  
CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO  
(ESTOMAGO - INTESTINO - VIAS BILIARES)  
CIRUGIA GENERAL  
Quinzana, 3      Teléfono 3075

**GINECOLOGIA Y PARTOS**

**Dr. L. G. ALEN**  
MEDICINA Y CIRUGIA DE LA MUJER  
ESTERILIDAD  
GENERAL PARDINAS, 4/1      Teléfono 8337

**OTRAS ESPECIALIDADES**

SANATORIO NEUROPSIQUIATRICO DEL

**Dr. Pablo Ares Feal**  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Consultorio: Horreo, 24 - 2.º      Teléfono, 1006

**R. DIAZ BARROS**  
ESPECIALISTA  
DIPLOMADO EN ENFERMEDADES DEL CORAZON  
ELECTROCARDIOGRAFIA  
Teléfonos: Consulta: 3009-132 - Domicilio, 3066  
Dr. Teljeiro, 1.1.º      SANTIAGO

**.. SANTIAGO DE COMPOSTELA ..**

# ALMANAQUE VENTANA AL MUNDO Por PANURGO

## SANTORAL

Domingo, 7 de Enero  
La Sagrada Familia.—San Luciano.  
Lunes, 8 de Enero  
Santos Julián y Eladio.

## El tiempo en España

### Empeoramiento de modo paulatino

MADRID, 6.— Información general: Durante el día de hoy el tiempo, en general, ha sido bueno en la Península. Solo en el Cantábrico, con alternancias de claros, se han registrado precipitaciones de intensidad variable. Trecientos litros se han recogido en Arayas (Santander), 8 en Bilbao y 2 en San Sebastián. También en la zona de Balears ha habido algún chubasco pero de intensidad muy débil.

Predicción (válida para mañana, domingo): Empeoramiento del tiempo de modo paulatino en Galicia, posteriormente en el Cantábrico. Mejor tiempo en Baleares. Nubes abundantes en Canarias con riesgo de algún chubasco; bueno en el resto y nieblas matinales por el interior y por el valle.

Las temperaturas extremas de España han correspondido a Castellón con 17 grados y a Cerro Gordo en Cuenca. En Madrid la máxima ha sido de 8,5 a las 13,30 horas y la mínima de 0,6 de 4,30 a 6,30 de la madrugada.— Cifra.

## Aeropuerto Central de Galicia

### SERVICIOS DE IBERIA

Lunes, Miércoles, Viernes y Domingos.

Con avión Conair.  
Llegada de Madrid a las 12,30  
Salida para Madrid a las 13,30.

## Dr. Gallego

### OCULISTA

Moderno tratamiento del Estrabismo y Ambliopía

Teléfono 1160 — Rúa Nueva, 32

### SANTIAGO

Suscríbase a

LA NOCHE

## LA BOLSA

### Signo positivo en la primera semana del año

De signo muy positivo ha resultado la primera semana bursátil del año. Luego de una primera sesión gris en la que la ausencia de oferta fue notable y la atención se centró en las ampliaciones de capital y descuento de dividendos, siguieron las tres sesiones restantes en las que progresivamente se fueron endureciendo los cambios por no existir a la demanda contrapartida de la oferta, con lo que se acrecentó la firmeza de la Bolsa.

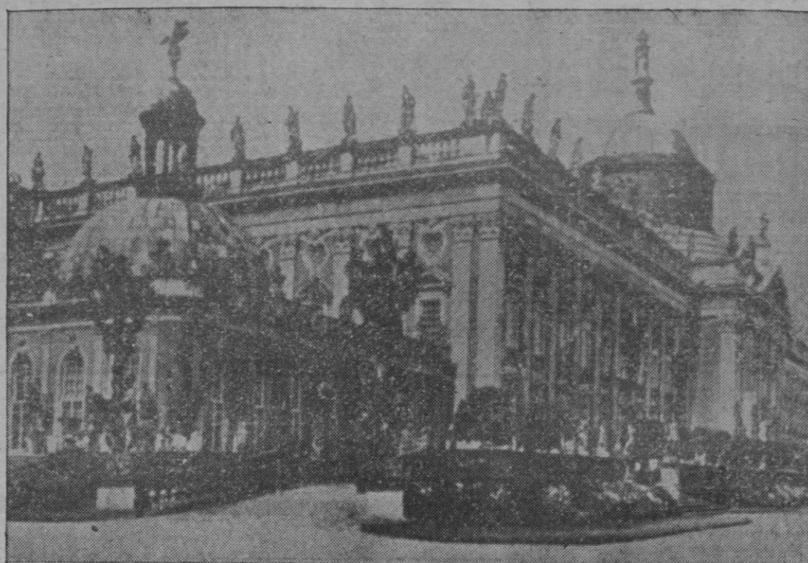
La sesión final, que registró numerosos avances, tuvo una significación muy especial: la atención que se prestó a los valores petrolíferos, especialmente el de Campsa cuyo avance resultó apreciable.

Los aumentos dominaron sensiblemente sobre las bajas, pero, como en los finales del año pasado, éstas no son en realidad, hacen insistentes las bajas (por ejemplo Banco Iberico esto puede verse del contraste de los siguientes valores, de los que suben 20, bajan 7 y repiten cambio tres,

- Banco de España, 716+13.
- Banco Hipotecario, 336+5.
- Banco Exterior, 388-4.
- Banco de Crédito Industrial, 167-.
- Banco Central, 875.
- Banco Español de Crédito, 950+6.
- Banco Hispano Americano, 783-7.
- Banco Mercantil, 815.
- Banco Popular Español, 485+10.
- Banco Rural y Mediterráneo, 237+1.
- Banco Iberico, 478-52 (sin div. y sin deho.).
- Fenosa, 215-3.
- Iberduero, 377+4.
- Hidroeléctrica Española, 305-1.
- Unión Eléctrica Madrileña, 210+4,50.
- Sallos del Nansa, 152+1.
- Sevillana, 190+1,50.
- Duro Felguera, 207+0,50.
- Ponferrada, 870-21.
- Minas del Id., 445+20.
- Campsa, 201+11.
- Águila, 618+4.
- Ebro, 523.
- Azuarcera, 199+4.
- Metro, 175+7.
- Teléfonica, 208+8,25.
- Metro, 157+7.
- Altos Hornos, 242+6.
- Explosivos, 365,50+1,50.
- Petróleos, 555+4.
- Unión y Fenix, 14,900-50.

No deificada la primera semana bursátil de los augurios optimistas que se formularon para este año nuevo.

## Historia, misión y destino de Berlín en la postguerra



El Palacio Nuevo, de Potsdam, donde se celebró la Conferencia de las tres grandes Potencias vencedoras, en la que se trató del futuro de Berlín.

Con la orden del día del 2 de mayo de 1945, firmada por Stalin en la que se anunciaba la conquista de Berlín por las fuerzas soviéticas, como la hora cero para la capital alemana. El tres de mayo del mismo año, el mariscal Gregori Chukow, general en jefe de la Administración Militar Soviética, ratificó los nombramientos de los miembros del Ayuntamiento del Gran Berlín, designados por el comandante soviético de la urbe, general Bersarin. Seis días después, tomaban posesión de sus cargos.

Las fuerzas aliadas occidentales iniciaron su entrada en los sectores correspondientes de Gran Berlín, el primero de junio de 1945. Estas operaciones terminaron el 4 de julio siguiente, previo un intercambio de telegramas de Harry S. Truman, Winston Churchill y J. W. Stalin. Por cierto, en el mensaje de Washington se manifestaba que las fuerzas de los Estados Unidos, "de acuerdo con las estipulaciones" se retiraban a su respectiva zona ya que, en el transcurso del envío de fuerzas a Berlín, habían sobrepasado involuntariamente las líneas previstas de demarcación.

"Entre estas estipulaciones" se dice textualmente en las mismas se cuentan el envío simultáneo de tropas de guarnición por las distintas naciones a Gran Berlín y el libre acceso de las fuerzas armadas de EE. UU. por vía aérea, terrestre y de ferrocarril... a Berlín".

Pocos días después (29 de junio de 1945), celebraron una conferencia los comandantes supremos de las potencias ocupantes: Gran Bretaña, Estados Unidos y la

Unión Soviética. De esta reunión, dijo el general Lucius D. Clay, representante del general en jefe de las fuerzas armadas norteamericanas, Dwight Eisenhower: "Se ha convenido que todo el tráfico —aire, carretera, vía férrea— estará libre de controles fronterizos o del control por funcionarios de aduanas o por autoridades militares".

Establecida la "Inter-Allied Military Commandatura" (I.A.M.C.), el 11 de julio de 1945, en virtud de sus poderes supremos, asumió el control de los cuatro sectores de la ciudad. Seis días más tarde, Potsdam fue marco de la Conferencia de su nombre, a la que asistieron el presidente de los Estados Unidos, Harry S. Truman; el "premier" británico, Winston Churchill (después el primer ministro electo, Clement R. Attlee); y el jefe del Gobierno soviético, J. W. Stalin. Firmado el "Acuerdo de Potsdam" el 2 de agosto del mencionado año 1945, entre otras disposiciones, incluyó la siguiente: "En tanto dure la ocupación, toda Alemania será tratada como una unidad económica".

Además de la I.A.M.C., se creó, con sede en Berlín, el Consejo Aliado de Control, que inició sus tareas el 20 de agosto precipitado. En virtud de las estipulaciones acordadas, todas sus resoluciones (al igual que las de la I.A.M.C.) tendrían que ser adoptadas por unanimidad; es decir, se estableció el veto.

Apenas comenzadas sus tareas, ninguna de las dos instituciones dio rendimiento alguno, por el contrario, los reiterados vetos soviéticos tanto en el Consejo de Control como en la Comandancia yugularon los proyectos de las potencias occidentales en pro del desarrollo de la vida política, cultural y económica de Gran Berlín, mediante el ejercicio de la libertad.

Este panorama de oposición de la Unión Soviética a las propuestas de las naciones occidentales,

determina el nacimiento de dos maneras distintas de vida social en el escenario berlinés, según se trate del sector soviético o de los sectores del Oeste. Surge en este clima de aire enrarecido por la falta de unanimidad de la URSS con las demás potencias de ocupación una nueva situación, cuya gravedad habría de crecer a medida del transcurso de los días. A este respecto, a fines del año 1945 comenzó a mencionarse a "Berlín Occidental" y "Berlín Oriental", abriéndose con esta concepción bipartita sobre la principal ciudad germana, el camino de la discordia entre los aliados de la Segunda Guerra Mundial.

## Academia Central de Corte y Confección Durán de González

Alta Costura-Sistema patentado. Basado en las últimas evoluciones de la moda. Reconocido como el mejor por la buena sociedad. Fácil y elegante. NO TIENE RIVAL.

Plaza de las Angustias 9. FERROL

## Juan García Filgueira

Instalaciones de Fontanería y Calefacción con materiales ROCA

Coruña, 26 — Tel. 1753 FERROL

# La Catedral ferrolana

Por JOSE ANTONIO REGUEIRA LEAL

TENGO para mí que la ciudad de El Ferrol aún no ha salido del asombro que le produjo la distinción pontificia al nombrarla sede episcopal y al ornarla con un templo catedralicio. Más o menos, todos los ferrolanos permanecemos en aquel primer asombro que tenía un tanto de sentimiento gozoso y de pasmo por algo a la vez halagüeño e imprevisto.

Mucho se ha escrito por entonces sobre esto. Lo cierto, es que una buena mañana El Ferrol amaneció con un nuevo título muy honroso, con una muy honrosa responsabilidad más bien, que nuestro primer templo ciudadano amaneció exaltado en las fatigadas manos de D. Rogelio; que él mismo, algo más tarde como consecuencia de tal distinción, vio revestida su apostólica humildad de tantos años entre nosotros con honorable veste canónica. Todos nos sentimos entonces y ahora muy complacidos por tan significados regalos de la Providencia.

Digo me parece no hemos salido aún de nuestro pasmo, un poco porque nos sentimos sin tradición. (Aquí admiramos la venerable maternidad espiritual de Mondoñedo, su patriarcal capitalidad de la que El Ferrol hoy participa; y admiramos la secularidad sagrada de la Metropolitana Compostela y su piedra consagrada por la devoción y el arte). No hemos salido aún de nuestro pasmo, un mucho por que nos parece que al "todo Ferrol" no corresponde tomar iniciativas en este aspecto. La tradición hay que hacerla desde ahora y al "todo Ferrol" corresponde tomar con cariño esta distinción y todas las iniciativas que de ella se deriven.

Viene esto a comentario ante los rumores de que, precisamente con motivo de la festividad de S. Julián, se pretende revestir ésta del máximo esplendor y hacer algunas inauguraciones en la catedral ferrolana en pro de su ornato. Lo menos que se puede esperar del pueblo ferrolano es que arrope con su entusiasmo de las mejores causas tales festividades y mejoras, empezando así a crear la gloriosa tradición de que se precian otras ciudades episcopales.

A este respecto, se me ocurre glosar, con pluma ajena desde luego, un aspecto de la cuestión, el menos trascendente tal vez, pero también el que supone menos atrevimiento por mi parte, referente a la materialidad concreta de esta institución eclesial en El Ferrol: la Catedral. A tentativas más autorizadas que da la empresa de divulgar entre el pueblo la esencia espiritual de la institución diocesana y de su gran proyección sobrenatural. Este es el fundamental aspecto de la cuestión cuya puesta al alcance de todos parece imprescindible.

Volviendo a lo nuestro, he de confesar que la idea para este comentario me surgió espontánea ante la lectura del bellissimo testimonio que Papini, en su "Juicio Universal", pone en boca de Steinbach, arquitecto, "viejo hombrecillo que se esforzó con amor toda la vida por una de las más altas y admirables casas del Señor que se construyeron bajo el antiguo cielo". Esta brillante página de nuestro contemporáneo y discutido converso italo nos compensa con creces del mal sabor de boca de otra "Catedral" de compatriota nuestro, eminente si se quiere en letras, pero harto acre y errada en la ciencia de la vida. La despedrada novelista de éste, forzada hacia una vulgar teología laica, se redime en la emocionada poesía de aquél, abatido al fin de su caligadura de militante ateísmo. De este último tomamos la pia unión poética.

Se atribuye en el citado libro al colosal artífice de la catedral de Estrasburgo un íntimo afecto a "las tibias y maternales paredes de la gran iglesia", porque "ningún otro edificio humano encerraba tanta felicidad,

ningún otro merecía amor más vivo y fuerte". Ante todo, es la catedral la auténtica "Casa del Pueblo", "el palacio de los miserables, más suntuoso que el palacio de los emperadores, donde al pordiosero se le dirigen las mismas palabras misteriosas que al Rey, donde al andrajoso se le ofrece el mismo alimento divino que al Pontífice". Aquí en la catedral, sólo aquí, son acogidos, iluminados y confortados, en el sentido más absoluto, los pobres de Dios. De aquí también la adhesión del pueblo a esta Casa Príncipe de Dios que es la Santa Catedral.

En la Catedral, por otra parte, se materializa más visiblemente que en otros lugares el sentido comunitario, corporativo, social en cierto modo, del pueblo cristiano. Porque, todo el ornato, arte y esplendor que se dispense a esta Santa Casa, al fin patrimonio es del pueblo, solaz del pueblo, popular expresión común de homenaje a Dios (pinturas, bajorrelieves, ceremonial y canto. (Por todos arden velas y lámparas en la selva de columnas, por todos exulta el coro de niños en las grandes solemnidades, por todos implora perdón en las fúnebres imprecaciones, por todos también "los sacerdotes vestidos de seda y oro, lo mismo que los antiguos monarcas, celebran los misterios de la Redención".

Es sobre todo la catedral pétrea oración común del pueblo que debiera erigirse, sostenerse y enriquecerse con el esfuerzo de todos: "es la Casa de Dios y tiene que ser maravillosa que todas las casas de los hombres, más amplia, más solemne, más adornada, tien radica en el suelo, pero domina en el espacio, como un brazo de piedra que se eleva para invocar felicidad y perdón. Tiene que engrandecer, en cuanto nos sea posible a nosotros, hombres, la magnificencia de Dios".

El anhelo de superación sobrenatural de un pueblo debiera concretarse en un símbolo tangible y perdurable, su catedral: "Agujas, pináculos, campaniles y cúspides, milagrosos, se levantan en los cielos en la esfera de las nubes y de los fulgores, como si quisieran acercarse a las estrellas, último escalón miserable del trono de Dios. En esta ascensión hacia lo alto hay una victoria sobre el peso de la materia que tira hacia abajo, una huida de la humillación de los planos, un desafío a los picos de las montañas, una oración al Altísimo hecha visible por la piedra, un ímpetu de alejarse de la tierra para refugiarse en la luz de Dios".

En esta catedral, casa común del pueblo con Dios, palacio de los pobres donde se practica la comunión de ritos, Sacramentos y Revelación, patrimonio de todos, símbolo de la unidad, de la oración fraterna y perenne, del anhelo social de perfección, debiéramos ser todos y cada uno de nosotros "piedra viva", humilde sillar, rica greca, vitral o incienso.

Disculparán sin duda mis conciudadanos así, públicamente, tan áurea espiga con muros tan inexpertos. Me suscitó el canto y me venció la tentación de tararearlo para nuestra particular vicisitud. Claro es que nuestra catedral no es hoy por hoy piedra para el pasmo, pero es muy cierto que el pueblo de El Ferrol debe enriquecer esta piedra, crear una tradición con su afecto y sobre todo, que este enriquecimiento sea fruto de perfección interior y esta tradición, expresión de la fidelidad a Cristo. Para ello contamos ya con el germen vital, con la semilla imprescindible, con el inconfundible fundamento: Pedro hoy, desde Roma, ha dispensado a El Ferrol una caricia porque ha destinado a esta ciudad, tradicionalmente castrense, a un sublime militante en Cristo, para ser cabeza de cristiano redil, guardado guante para mano fuerte puesta al cayado de sobrenatural pastoreo.

## Orden de la Presidencia del Gobierno sobre situación de miembros de la Agrupación Temporal Militar en servicios de Ministerios civiles

MADRID, 6 (Cifra).— Durante el ejercicio económico del bienio 1962-63 a todos los miembros de la Agrupación Temporal Militar que sirven plaza de porteros en servicios centrales y provinciales de los Ministerios civiles, sin haber pasado a formar parte del escalafón general, se les reclamará, por orden de la Presidencia del Gobierno que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado", con cargo al crédito consignado en la sección once, número económico 115 y funcional 101 de los presupuestos generales del Estado, para abono de sueldos del personal del Cuerpo de Porteros de Ministerios Civiles, la gratificación complementaria por importe del treinta por ciento del sueldo correspondiente a la categoría a que están vinculados, vigente en uno de enero de 1956.

Al causar baja en la Agrupación Temporal Militar, por pase a la situación de retirados y quedar incorporados al escalafón general del Cuerpo se volverá a imputar la expresada gratificación complementaria al crédito de la sección once, número económico 122 y funcional 101, ya que desde el momento de su retiro ha de comenzar a abonarse el setenta y cinco por ciento del sueldo inherente a la categoría que hayan alcanzado, que habrá de reclamarse sobre el crédito citado anteriormente de la misma sección número económico 115 y funcional 101.

AMSTERDAM, 6.— El padre Romano Guardini, de 76 años de edad ha sido galardonado con el Premio Erasmo 1961-62, según se anuncia oficialmente. El premio está dotado con cien mil florines y su finalidad es estrechar los lazos culturales entre los diversos países europeos. El vencedor recibirá solamente una parte de esta cantidad y el resto será destinado a la realización de diversos proyectos europeos de orden cultural.

Romano Guardini, humanista italiano, se educó en Alemania. En 1910 fue ordenado sacerdote y se doctoró en Teología en 1915, para ser nombrado profesor de la Universidad de Berlín en 1923. Desde 1948 es lector de la Universidad de Munich. El premio Erasmo le ha sido concedido por sus estudios sobre la civilización europea. Está considerado como un gran teólogo, filósofo e historiador, así como muy versado en arte y literatura. En la concesión del premio se citan, entre otras, sus obras de "Oración y Verdad", "Libertad, raza y fe", "La conversión de Aurelius Augustinus" y "El Señor".

Tiene estudios muy profundos sobre Dante, Dostoiéwsky, Sócrates, Rainer Maria Rilke, Pascal y sus publicaciones filosóficas y pedagógicas. El príncipe Bernardo de Holanda le hará entrega del premio en una reunión especial del Congreso de la fundación cultural europea que se celebrará en Bruselas el próximo día 28 de abril.—Efe.

## "PREMIO ERASMO", al P. Romano Guardini

En efecto muchísimo más importante que la soberbia calidad de "101 dálmatas" es el reencuentro con Walt Disney, genia director cuyas últimas producciones —"Bary Crocker, rey de la Ironía"— por ejemplo— se habían apartado dimensionalmente de su normativa forma de hacer cine. Disney debe ser el de "101 dálmatas", el de esas deliciosas películas de dibujos animados, en las que la realidad se entremezcla con la ficción de manera sorprendentemente genial. "101 dálmatas" es la sencilla historia de un perro de esa raza, narrada por él mismo. El pincel mágico de Disney ofrece las aventuras y desventuras de un centenar de perrillos, con cuyas pites quiere hacerse un abrigo una perversa mujer. El tema, lleno de

## Estrenos cinematográficos YAGO

Nacionalidad: Norteamericana. Productora: Walt Disney, 1960. Interpretes: Dibujo animado. Director: Wolfgang Reitherman, Hamilton S. Luska, Clyde Geromini. Al juzgar recientemente a "Plácido", película de Berlanga, díjome que más que el valor "indudable" de la cinta, era acortamiento más señalado, la vuelta de Berlanga a las pantallas españolas. Recordamos ahora aquellas iniciales líneas de nuestro modesto comentario sobre "Plácido" por considerar que en "101 dálmatas" acontece algo muy similar.

## A PLAZOS Y CONTADO

Relojes Suizos hasta 15 años de garantía. Envío por correo. Pida catálogo gratis.

SE NECESITAN AGENTES INDUSTRIAL SUIZA

Apartado, 85. ZAMORA

humor y ternura, está inspirado en un bello cuento de Dodie Smith. El ambiente, situado en Londres, está perfectamente logrado y el guiño, habilísimo, recoge acertadamente ritmo, imágenes y sonido, gracias a la pericia de los tres directores: Wolfgang Reitherman, Hamilton S. Luska y Clyde Geromini. Los dibujos son de estilo moderno. Magnífico el color, de tonos suaves. — A. B. S

## LO QUE VEREMOS Y OÍREMOS EN TELEVISION

### PROGRAMAS PARA HOY

Sobremesa: 3:00: Apertura y presentación; 3:02: El día del Señor; 3:20 Telecronica (Espacio Informativo); 3:55: Noticiero de hoy (Información de última hora); 3:40: Otro tiempo; 3:55: Melodías que triunfan; 4:10: Sesión de tarde (Película de largo metraje); 5:30: Cierre.

Infantil: 6:00: Apertura y presentación; 6:02: Marionetas de Herta Frankel; 6:25 Seguirnos con cine; 6:35: Matricula de honor (Concurso para listas); 7:05: Rin-Tin-Tin (Telefilm de aventuras); 7:30: Cierre.

Noche: 7:30: Apertura y presentación; 7:32: Huckleberry Hound (Dibujos animados); 8:00: Domingo, edición extra; 8:30: El desafío del hombre (Telefilm seriado); 9:00: ¡Gane su viaje! (Concurso); 9:30: La quinta; 9:35: Los cuatro hombres justos (Telefilm seriado); 10:05: Pantalla deportiva (Última hora del deporte, por M. Prats); 10:20: Cine Club musical; 10:30: Gran parada; 11:30: Telediarlo (Edición dominical); 11:45: Versos a medianoche.— Momento musical. Recuerda...; 12:00: Cierre.

PHILIPS Distribuidor exclusivo en Galicia de PHILIPS Televisión JESUS LAGO Y LAGO S.A.

# Información regional

## Capital de la provincia

### Recepción en Capitanía General con motivo de la Pascua Militar

LA CORUÑA, 6.— (Por teléfono.— De nuestra Delegación).

Al mediodía de hoy, con motivo de la Pascua Militar, se celebró en Capitanía General una solemne recepción oficial durante la cual desfilaron ante el Capitán General de la Región las autoridades provinciales y representaciones de la vida coruñesa. El Capitán General se hallaba acompañado de las primeras autoridades provinciales y locales.

Terminada la bendición una compañía de la Agrupación de Infantería desfiló ante el Capitán General y autoridades que se habían situado en el balcón principal de Capitanía.

A continuación la primera autoridad regional acompañada de autoridades militares se trasladó al domicilio del general de Ingenieros de la reserva, D. José Durán Loriga al que se hizo entrega de una artística bandeja de plata como general más antiguo de la guarnición.

#### LA FESTIVIDAD DE REYES

La festividad de los Reyes Magos, se celebró con toda solemnidad y brillantez a lo que contribuyó la benignidad del tiempo, verdaderamente

#### ATENCION

Brillantes, diamantes, perlas, oro, plata, platino, por necesidad paga mucho

#### LA OCAISION

Canalejas, 116. FERROL

primaveral, sobre todo en la primeras horas de la tarde. La animación por calles, paseos y jardines fué extraordinaria y los pequeños lucían gozosos los regalos que los Magos les habían dejado durante la noche.

Los tres Reyes, visitaron por la mañana, el domicilio del alcalde de la ciudad, señor Peñamaría de Llano para entregarle los juguetes.

También celebraron animadas fiestas infantiles en la Fábrica de Tabacos, Radio Coruña, Radio Juventud y en distintos centros benéficos, a los que también acudieron los Magos de Oriente para dejar regalos para los niños necesitados.

#### EL "MONTSERRAT"

Alrededor de la una de la madrugada entró en puerto procedente de Southampton, el trasatlántico "Montserrat", que trajo a La Coruña, 16 pasajeros y dos automóviles. El barco quedó atracado al muelle de Méndez Núñez, y esta mañana, una vez terminadas las operaciones saldrá para Ferrol, en cuyos astilleros se procederá a la limpieza de fondos y a dotarlo de aire acondicionado. Se espera que para mediados de febrero vuelva a La Coruña para recoger pasaje con destino a Canarias y Venezuela.

#### AVISO URGENTE DE LA DELEGACION DE HACIENDA

Se ruega a los señores habilitados de personal dependiente de Ministerios Civiles, se personen en las oficinas de Intervención de esta Delegación, para recibir instrucciones sobre la tramitación de nóminas en el año actual, por haberse variado el sistema que vino rigiendo.

#### VAN MUY AVANZADAS LAS OBRAS PARA LA UNIVERSIDAD LABORAL

El Gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Evaristo Martín Freire visitó ayer las obras del polígono de viviendas del Patronato "Francisco Franco", que se construye en la Ronda de Outeiro y las de la Universidad Laboral Marítimo Pesquera, en terrenos de Haciadama-El Burgo.

#### 268 VIVIENDAS SE CONSTRUYERON EN LA RONDA DE OUTEIRO

El polígono de viviendas que construye el Patronato "Francisco Franco" está situado en la Ronda de Outeiro, a la izquierda de la carretera de Finisterre. Ocupa una extensión de 17.000 metros cuadrados, de los que 5.000 corresponden a las 268 viviendas y 12 locales comerciales, que ahora se construyen.

#### LA UNIVERSIDAD LABORAL

Seguidamente el Gobernador civil y acompañantes se trasladaron a Hazienda, en El Burgo-Santiago, donde actualmente se construye la Universidad Laboral Marítimo-Pesquera de La Coruña, cuyas obras se encuentran en un período muy avanzado. El ingeniero don César Luaces y el aparejador jefe don Manuel Otero explicaron al señor Martín Freire el estado de los trabajos y le mostraron la maqueta de la futura universidad cuya entrega por la empresa constructora está prevista para el 10 de enero de 1963.

A última hora de la tarde regresó a La Coruña el Gobernador civil, mostrándose muy satisfecho de las obras realizadas.

## VIGO

### Crédito de 22.800.000 pesetas al Municipio

VIGO, 6. (De nuestra Delegación).

En acto íntimo celebrado ayer, al medio día, en el Salón de Sesiones del Consistorio vigués, el alcalde del Excmo. Ayuntamiento, señor De Ponte y Conde de la Peña, dirigió unas palabras de felicitación a los concejales por el entusiasmo que han demostrado para abordar los problemas acuciantes de la ciudad en el año último.

Seguidamente, entregó a cada uno de los miembros de la Corporación, carteras portacarnet con el escudo olívico.

Agradeció la felicitación y el obsequio, el Sr. Varela Grandal, renovando su adhesión al señor Alcalde y la lealtad de todos los reunidos en el mejor servicio a la ciudad.

Don Salvador De Ponte, comunicó por último a los concejales la noticia que acababa de recibir de Madrid, dando cuenta de la aprobación, por el Ministerio de Hacienda, del préstamo concedido al Ayuntamiento por el Banco de Crédito Local, que alcanza la cifra de 22.800.000 pesetas, que serán invertidas en obras y servicios urgentes; operación pendiente, sólo, de ser escriturada.

#### M. DE ACOSTA

MEDICO CIRUJANO Partidos y Sufrimientos de la mujer, Altamira, 2 - Teléfono 1235 SANTIAGO

#### TRES PREMIOS DE LA LOTERIA DEL NIÑO

La ciudad participa en tres premios de la Lotería del Niño que, aunque pequeños, totalizan 220.000 pesetas, estando bastantes repartidas al parecer.

Los números agraciados y que aquí se expendieron, son los siguientes:

Una serie del quinto -15.993- con 100.000 pesetas.

Y otra serie de cada uno de los números 1.492 y 26.005, premiados, respectivamente con 60.000 pesetas.

¡Felicidades a los agraciados!

#### OBRAS DE OTTO STEINERT EN LA AGRUPACION FOTOGRAFICA GALLEGA

A partir de hoy, y en el local social de la Agrupación Fotográfica Gallega podrá visitarse la interesantísima colección de fotografías de Otto Steinert — el conocido autor de "Subjective Photographie, núm. 1", de 1951, que dió lugar a la edición de un libro del mismo título, tan estimado por los auténticos fotógrafos.

Oportunamente, ofreceremos a nuestros lectores una glosa a esta interesante muestra, que agradecemos a la A. F. G., de nuestra ciudad.



## GABARDINAS-TRINCHERAS CANADIENSES

Podemos ofrecerle UNA GRANDIOSA SELECCION DE MODELOS

A PRECIOS AL ALCANCE DE TODOS



Publicidad

### Portugal rechaza una petición de U Than Para situar en Angola observadores de la ONU

LISBOA, 6.— Portugal ha rechazado una petición del secretario general en funciones de las Naciones Unidas, U. Than, para el establecimiento de observadores en Angola con el fin de comprobar que no se envían hombres, armas o equipos a Katanga.

Un comunicado del ministerio portugués del Exterior, publicado hoy, dice que en una nota enviada a U. Than se señala que tales observadores tendrían que ser independientes, pero que unos 90 miembros de la ONU han demostrado, por sus votos y sus declaraciones, su parcialidad respecto a la policía ultramarina de Portugal.

La nota, citada en el comunicado, subraya que el Gobierno portugués no tiene conocimiento de que se haya

enviado una petición semejante a los gobiernos de todos los estados fronterizos con el Congo. Pero que sabe que una petición, semejante a la dirigida a Portugal, ha sido dirigida a la Federación de Rodesia.

"El Gobierno portugués no cree que la petición del secretario general tenga la necesaria características de generalidad y de no-discriminación que parecen inferir de la solicitud.

El Gobierno portugués cree que si el propósito es impedir la entrada de personas y material en Katanga, sería más fácil y más práctico establecer los observadores a lo largo de la frontera y dentro del territorio katangués. (Efe).

#### Gonzalo Pintos Pena

Médico Cirujano del Hospital RAYOS X Conga, 3 - Teléfono 1235 SANTIAGO

#### Cocinas eléctricas

### EDESA

CON HORNO OCUPAN POCO ESPACIO

Delegación Depósito

Vda. de Pedro Fernández e Hijos

INSTALACIONES ELECTRICAS FERROL



EL SEÑOR

## DON VICENTE VILAR LOPEZ

POLICIA MUNICIPAL

Falleció después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

El Jefe, Subjefe, Clases y Agentes de la Policía Municipal,

TIENEN el sentimiento de participar tan sensible pérdida y ruegan a las personas piadosas y amistades, encomienden su alma a Dios y la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio de Meirás, acto que se verificará hoy, día 7, a las doce de la mañana, favores por los que anticipan las más expresivas gracias.

Casa mortuoria: Calle Narón, número 3.

El Ferrol del Caudillo, 7 de Enero de 1962

(Funeraria Hijo de Porto)



TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## DON JORGE MEJUTO FERNANDEZ

Que falleció el día 8 de Enero de 1.959, después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, hijos y demás familia

AL RECORDAR tan sensible pérdida, ruegan a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma del finado y la asistencia a la Misa que, por su eterno descanso, se celebrará mañana, día 8, a las nueve horas, en la Concatedral de San Julián, favor que mucho agradecerán.

El Ferrol del Caudillo, 7 de Enero de 1962



EL SEÑOR

## Don Juan Touriño Lago

(INDUSTRIAL)

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.

Su Director Espiritual, D. Ramón Soto Velasco; hijos, Amelia, Juana, Peregrina, María, José, Antonia y Víctor; hijos políticos, Ramiro López García, María Luz Cortizo Cádiz, Vicenta Carregal Rouco, Ramón Fernández Cid, Bernardo Ortega Pérez, Concepción García Blanco y Josefa Miguez Rodríguez; hermana política, nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas un tributo en sus oraciones y la asistencia a la conducción, acto que se verificará hoy, domingo, a las doce, desde su casa mortuoria, hasta el templo de San Francisco, donde se celebrará un rezo fúnebre por su descanso y a continuación recibirá sepultura en el Cementerio de Santo Domingo, así como al funeral que por su alma tendrá lugar el lunes, día 8, a las doce y media, en la Iglesia de San Francisco, favores por los que anticipan gracias.

Casa mortuoria: General Franco, 40, segundo.

Santiago, 7 de Enero de 1962

(LA FAMILIA NO RECIBE)

Funeraria Apóstol Santiago. General Franco, 11, bajo.



TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

## DON JORGE MEJUTO FERNANDEZ

Que falleció el día 8 de Enero de 1.959, después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Aseguradora Comercial, S. A. y Comercial Cayme, S. L.

RUEGAN a sus amistades y asegurados una oración por su alma y la asistencia a una Misa, que a la memoria del fundador y gerente, se celebrará en la Concatedral de San Julián, mañana, día 8, a las diez horas, por cuyo favor anticipan las más expresivas gracias

El Ferrol del Caudillo, 7 de Enero de 1962

# FIN DE SEMANA



en lana verde ácido. Creación de Basia. -- (De "Platino")



# PAGINA DE LA MUJER

## Los regalos tienen que unir el cariño a la belleza

Por **Maria Angela** Hay que presentarnos de una forma que resulte agradable y personal

El mejor regalo, es sin duda, el que es capaz de transmitir con su belleza o su valor, el cariño con que se ofrece.

El regalo no es, no puede ser, un intercambio de cosas bonitas. Se regala a quien se quiere mucho o con quien se tiene un compromiso. En cualquiera de estas circunstancias, queremos quedar bien. Que la persona a quien ofrecemos el obsequio, note nuestro interés.

Será interesante poder escuchar los comentarios que sugieren un regalo. Nos sorprendería comprobar con qué ilusión se reciben cosas de poco valor porque se había valorado la delicadeza y el cariño con que se ofrecen.

Y también escuchar los de aquellas otras que reciben un magnífico regalo, una joya, un collar... ¡Preciosos! lo había más bonito en el mundo pero era frío, por mucho que las piedras resplandecieran estaba empañado el brillo. Les faltaba el contacto de la mano capaz de prepararlo con ilusión.

El mejor regalo, es sin duda, el que es capaz de transmitir con su belleza o su valor, el cariño con que se ofrece.

Las escaleras y las chimeneas y sitios así, son lugares apropiados para colocarlos. Aunque después de las fiestas y los días de compras se está muy cansada, hay que estorzar un poquito más y envolver o decorar de alguna manera cada paquete por pequeño que sea. Después de todo, los gastos han sido fuertes y hay que sacarles todo el provecho y la alegría posible. Y nada se aprecia tanto en los regalos como el cariño con que se ofrecen.

Plantillas de corcho, raión, lana, espuma y piel de cordero. Cepillos del

calzado y ropa. Cremas de las mejores marcas. Pintes. Clavazón de hierro y metal. Herramientas de zapatero. Cueros engrasados. Suelas. Gomas. Crepe, etc., etc.

ALMACEN DE CURTIDOS

**Cándido Rico**  
Callección Arenal, 21  
EL FERROL

## FABIOLA y BALDUINO pasaron la Nochevieja en el Cerro del Coto

Carta de MADRID

### La casa-palacio de Oriol cuenta con treinta habitaciones



En un Douglas DC-3 de las Reales Fuerzas Armadas belgas regresaron al aeropuerto de Getate los reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola. En la foto, los reyes de Bélgica, en el coche que les condujo a la finca del Cerro del Coto, donde pasan unos días de descanso.

MADRID (Una exclusiva de Europa Press por Jaime Peñafiel, especial para EL CORREO GALLEGO).

Fabiola y Balduino, los simpáticos reyes de Bélgica con-

tinúan en las cercanías de Madrid inaccesibles a la Prensa y a los potentes teleobjetivos de los reporteros más sagaces. Han transcurrido varios días desde que la real pareja llegó a Madrid y aún no se les ha podido ver en público en ningún momento.

Se especula sobre sus posibles visitas: Escorial, Cuélgamuros y sobre todo el piso de soltera de la reina desde donde Fabiola habla por teléfono con Balduino.

Como dijo anteriormente todo esto son habladerías aunque tampoco nos sorprenderíamos demasiado si nos enteramos de una súbita aparición de los reyes de Bélgica en cualquier sitio de la capital de España y de sus alrededores.

Por lo que se ve el motivo principal del viaje a España ha sido motivado por un deseo de descanso y de pasar el fin de año en familia.

Por ello el sitio elegido u ofrecido por los señores de Oriol a los reyes no ha podido ser más acertado.

La casa-palacio El Cerro del Coto está situado a 14 kilómetros de Madrid en el lugar denominado Monte del Pilar propiedad todo él de D. Ignacio María de Oriol. El monte está todo repoblado de un dilatado pinar aunque también existen abetos y cedros centenarios.

En dicho monte todo el cercado se encuentran enclavados también otros chalets pertenecientes a diversos miembros de la familia Oriol.

La casa elegida para albergar durante estas vacaciones a los reyes de Bélgica no es visible desde la cerca aunque si algo desde el tren eléctrico que se dirige al Escorial.

La residencia es de estilo castellano de paredes blancas con teja árabe y de tres plantas.

Según nos informan los

guardas, la casa-palacio cuenta con treinta habitaciones. Por el Sur un gran hall al estilo inglés con una gran chimenea de campana, paredes de madera de roble. Grandes puertas enristaladas conducen a la ancha pradera de césped poblada de algunos abetos y una fuente saltarina.

Al Norte se encuentra situado el comedor con un amplio ventanal desde donde se divisa la vaguada de las Rozas y el panorama espléndido de la Sierra hasta Colmenar y el encinar de El Pardo.

A pocos kilómetros la línea del ferrocarril, Madrid-Irún.

Toda la casa está amueblada en estilo antiguo, con el que se mezclan, con indudable buen gusto, algunos sillones y sofás modernos. También posee una rica colección de tapices y biombo, grabados ingleses de caza y carrozas de caballos.

En el hall se encuentra un gran piano de cola sobre el que se pueden ver dos retratos: uno de Fabiola dedicado a los señores de Oriol y otro de la boda de los reyes de Bélgica.

Con motivo de la estancia de Fabiola y Balduino la casa ha sido ricamente adornada con motivos navideños predominando el acebo y las tñías plateadas y los letreros alusivos a la llegada de los reyes.

Existía el rumor, sin fundamento, que aprovechando su estancia en España los reyes pasarían unos días en la finca de San Calixto lugar donde, como ustedes recordarán pasaron su luna de miel. Pero está casi descartado este viaje.

La noche vieja la pasaron los reyes rodeados de sus familiares. Nunca como ahora ha sido tan cierto que este viaje es privado.

## Psicología infantil

Por **Clara Sert**

### No conviene "esitrenar colegio" a mediados de curso

Suele dar lugar a inadaptación y bajo rendimiento

Hemos hablado en numerosas ocasiones de esa tema, pero no pocas veces que insistía de nuevo en algo importante como es que el niño se encuentre en el colegio, en un ambiente de estudio, en un momento de su vida que se insista castiguamente, el profesorado y la escuela es uno de los principales.

No debéis para hasta conseguir que vuestros hijos estén encajados con el colegio. Sin embargo, una vez empezado el curso, casi nunca es aconsejable el cambiar. Dejaremos este caso extremo por si alguno de vuestros hijos se encuentra en él.

Es un colegio a mediados de curso, retrasa con toda seguridad, la marcha normal de los estudios. Lo que hubiera sido beneficioso al comenzar el año escolar, resulta más adelante todo lo contrario: el niño se encuentra desconcertado en un ambiente ya hecho, donde todos los demás ya son amigos, y el profesor no se atreve a exigir el "reajuste necesario", durante unos meses, lo que a los otros, etc.

A pesar de todos estos inconvenientes y otros que se pueden presentar, hay veces que el cambio de colegio se impone. Y no me refiero ahora a los casos de inadaptación a patina total y falta de voluntad para el estudio, lo que haría inútil cualquier cambio.

A veces el niño no encaja en un colegio —precisamente en aquel que sus hermanos o primos están tan a gusto. El colegio es bueno y los maestros pacientes y comprensivos pero el niño, el trato de los compañeros, el profesor, todo, se le hace cuestión y siente "horror" cuando se acerca la hora de ir al colegio. Este es el caso en que el cambio con todas las consecuencias se hace necesario.

Cambie sin embargo no dar al asunto una importancia que no tiene. Hacer lo contrario le perjudicará mucho.

Es fácil comprender que el pequeño está pasando un "bache" que le resulta difícil cuando cuando todos los demás lo hacen con tanta alegría. Por eso debéis encontrar el problema con optimismo y conseguir que el niño haga lo mismo.

Es muy importante no culpar a nadie de lo que pasa. Ni al colegio, ni al profesor, ni al niño mismo.

CLARA SERT  
(Europa Press)

Adriano "Saint-Germain"



Con suntuoso cuello de renard azul claro Marie Chasseng ha realizado este abrigo "Saint-Germain", en lana marrón. Sombrero J. Ch. Brosscau. -- (De "Platino")

## Las manos, clave de la personalidad

### No exagerar su "decoración"

Por **PAULA** Procurad que sean expresivas y firmes

### Nunca veis la mano débilmente, como dejándola "caer"

Más que unos consejos de belleza y cuidado de las manos, vamos a hablar un poco sobre la importancia que tienen en la personalidad femenina.

La moda cambia; ya no se llevan aquellas uñas largas, picudas y teñidas de un rojo intenso, que empalmeaban todavía más el blanco perfecto de la piel. Los colores de los esmaltes actuales son pálidos... y las uñas se llevan casi rapadas, con un corte cuadrado y energético.

Todo esto no resta femineidad, como no la restan los pantalones, los "sweaters" grandes de sport y los zapatos sin tacón, cuando se saben llevar. La femineidad es una cualidad del espíritu que no puede sufrir oscilación alguna por que la vida cambia de ritmo y hay que trabajar a velocidad de vértigo.

Y lo mismo que la moda cambian las formas sociales. Unas de las cosas más agradables es recibir con sentido amplio y acogedor. Hay que saber dar la mano con tacto y cordialidad. Hace un cuarto de siglo no era

correcto que una muchacha diera un apretón de manos al saludar a un joven que le acababan de presentar... ¡ocas absurdas de hace un cuarto de siglo!

Ahora gracias a Dios, nos hemos liberado de ese prejuicio y lo que resulta incorrecto es abandonar la mano cuando alguien nos la tiende. ¡qué impresión tan desagradable se siente cuando alguien al darnos la mano, parece que nos la regala para siempre. No hay vida en el saludo, y una no sabe qué hacer con ella, si guardarla en el bolsillo porque no se atreve a soltarla; parece que se va a caer.

Todo está muy sabido, pero conviene recordarlo. Hoy, como ayer y como siempre, las manos son una pieza clave de la belleza y en la personalidad de la mujer. Pero la moda cambia y las formas cambian. Y ahora hay productos excelentes para contrarrestar los trabajos duros que muchas veces hay que hacer. Cuantos las manos; una piel rugosa, espesa y rojiza no estará nunca de moda.

## Dr. A. Varela Núñez

MEDICINA Y CIRUGIA DE LA MUJER  
ESTERILIDAD . PARTOS  
FRANCO, 10 . S. SANTIAGO

## Luis M. Bugallo Paz

ESPECIALISTA ENFERMEDEAS DEL CORAZON  
MEDICINA INTERNA  
República del Salvador, 18 (Al lado de la Casa Sindical)  
SANTIAGO

## MOSQUERA

PREGUNTOIRO 21- TELEFONO 1127  
Recuerde este nombre antes de hacer su compra ¡Ahorrrará dinero!  
Vea su exposición de artículos varios

Suscribese a EL CORREO GALLEGO

# deportes

## Real Madrid y Juventus se ponen de acuerdo

Para su eliminatoria de la copa de Europa

MADRID, 6. (AHH). — El Real Madrid y el club italiano Juventus han llegado a un acuerdo por lo que respecta a la fecha del partido de octavos de final de la VII Copa de Europa de cuyos ganadores de Liga. Esa fecha es la del 21 de febrero para jugar en Madrid y están pendientes de confirmación las del 7 o 14 del mismo mes para el primer encuentro a celebrar en Turín.

Parece ser que el Real Madrid aceptará la del 14 de febrero aun cuando para ese día tiene señalado el encuentro eliminatorio de la Copa de S. E. el Generalísimo con el San Sebastián, partido que se retrasaría en caso de que ambos clubs lleguen a un acuerdo.

## No será sólo cuestión de suerte el sorteo del día 18 para el Campeonato Mundial de Fútbol

### Los organizadores procurarán que un mismo grupo esté formado por equipos sudamericanos o por europeos

SANTIAGO DE CHILE, 6. — Los grupos para la final del Campeonato del Mundo de Fútbol que se celebrará este año en Chile, se formarán por sorteo, que se celebrará en Santiago el próximo día 18 de este mes.

El sorteo para la formación de los grupos no dependerá enteramente de la suerte; los organizadores tomarán las medidas necesarias para evitar, por ejemplo, que todos los equipos sudamericanos o europeos formen parte del mismo grupo.

Los 16 equipos nacionales que participarán en la final son los siguientes:

Chile, Brasil, actual poseedor del trofeo; Argentina, Uruguay, España, URSS, Alemania Occidental, Inglaterra, Italia, Yugoslavia, Hungría, Checoslovaquia, Suiza, Bulgaria, México, Colombia.

UN EQUIPO SUDAMERICANO EN CADA GRUPO

Se pretende organizar el sorteo de manera que se pueda conseguir la inclusión de un equipo sudamericano en cada uno de los cuatro grupos, otro de Europa Oriental y otro europeo, etc. El resto de los que puedan formar en cualquiera de estos cuatro constituirá un grupo aparte, cuya constitución se decidirá efectivamente por suerte.

Los equipos, por grupos, serán numerados del siguiente modo:

Primer grupo	1 2 3 4
Segundo grupo	5 6 7 8
Tercer grupo	9 10 11 12
Cuarto grupo	13 14 15 16

Los equipos de cada grupo jugarán entre ellos mismos, de acuerdo con el sistema del Campeonato, con objeto de seleccionar el primero y segundo equipo por cada grupo. Cada vencedor obtendrá dos puntos, uno en caso de empate; el vencedor no obtendrá ninguno. Todos los partidos correspondientes a cada grupo se jugarán en una misma ciudad y todos los encuentros de todos los grupos se jugarán entre el 30 de mayo y el 17 de junio.

Los dos primeros equipos de cada grupo jugarán los cuartos de final, y en el caso de ambos equipos consigan el mismo número de puntos el número de goles decidirá su clasificación y en caso de que éste sea el mismo se decidirá por sorteo.

Los partidos correspondientes a los cuartos de final se jugarán el domingo, 10 de junio de 1962, de acuerdo con el siguiente sistema:

- 1.—El vencedor del grupo primero contra el segundo del grupo II.
- 2.—El vencedor del grupo II contra el segundo del grupo I.
- 3.—El vencedor del grupo III contra el segundo del grupo IV.
- 4.—El vencedor del grupo IV contra el segundo del grupo III.

Si cualquiera de estos encuentros correspondientes a los cuartos de final termina en un empate, se concederán dos prórrogas adicionales de 15 minutos cada una, y si al final de estos dos periodos adicionales, el resultado sigue siendo el empate, el vencedor del encuentro se decidirá por sorteo.

Los vencedores en los cuartos de final jugarán los semifinales, en el siguiente orden, el miércoles 13 de junio de 1962:

- 1.—El vencedor del primer encuentro contra el vencedor del 3.
- 2.—El vencedor del segundo encuentro contra el vencedor del 4.

En caso de empate en las semifinales se observarán las mismas reglas adoptadas en los cuartos de final.

LA FINAL, EL 17 DE JUNIO

Los vencedores de los dos partidos correspondientes a la semifinal se enfrentarán en la final;

## SEGUNDA DIVISION

### El Indauchu venció al Sabadell por 3 tantos a 2

#### Triunfo del Mestalla sobre el Jaén

BILBAO, 6. — Alineaciones: Indauchu. — Azcorra, Jauregui, Larrauri, Urquarri, Victor, Eriana; Scheffer, Urquijo, Barrena, Isasi y Rojo.

Sabadell. — Parcet; Navarro I, Dacira, Irazoqui; Totorica, Moya, Portela, Choca, Navarro II, Pares, Vives.

Árbitro real, que tuvo una discreta actuación.

A la media hora de juego Scheffer centra largo y Barrena marca el primer tanto bilbaíno. A los ocho del segundo tiempo, Vives se adelanta a la acción de Azcorra y establece el empate, pero un minuto más tarde, Rojo se interna, cede a Barrena y éste, de cabeza, marca el segundo local. Totorica tira de lejos sorprendiendo a Azcorra y logra la igualdad a dos. A los 31 minutos, cinco antes del final Barrena, en espectacular remate de cabeza, marca el tanto de la victoria vizcaína. — AHH.

MESTALLA, 4 - JAEN, 0

VALENCIA, 6. — En el campo de Mestalla se ha jugado el partido de Segunda División de Liga entre el Mestalla y el Jaén. Venció el Mestalla por cuatro a cero.

Mestalla. — Areta IV; Castello, Domenech, Valero; Barrera, Arnal, Tejado, Urtiaga, Tota, Planes, Nodergas.

Jaén. — Forla (Gallego); Pedrito, Méndez, Revellón; Román, Oneda; Guerrero, Padica, Arregui, Conesa, Szabo.

La iniciativa correspondió al Mestalla y su primer gol se produjo a los 14 minutos, obra de Planes. A los 22 minutos, Padilla hizo un gol, pero el árbitro anuló el tanto.

A los 43 minutos se produjo un incidente entre Tejado y Revellón. El primer agresivo descaradamente al defensa del Jaén y el árbitro decretó su expulsión. El Mestalla quedó con diez hombres en el campo.

En la segunda parte, a los 3 minutos en una internada de Urtiaga es cortada por una defensa con la mano y el árbitro decretó el castigo, que tirado por el mismo Urtiaga, se convirtió en el segundo tanto. A los 35 minutos Areta avanzó desde lejos y remató junto a un poste, barcan-

do el tercero. Dos minutos antes del final se produjo el cuarto tanto. — AHH.

## LA LIGA

### Posibles obsequios de Reyes en la División de Honor

#### Partido cumbre en Vigo

Los Reyes Magos, que aun no efectuaron su regreso a Oriente, acaso se entretengan hoy repartiendo regalos en los estadios de la Liga española de fútbol. De ese modo prevemos la posibilidad de que algún punto —dos dos, tal vez— del campo de Azaña reviertan en favor del Atlético de Bilbao, basando este pronostico en la evidente baja forma de la Real Sociedad.

Es otro claro candidato a sacar un resultado favorable el Real Madrid, que rinde visiblemente en Sevilla. Zona de regalo puede muy bien ser esta vez Santander, a donde el Zaragoza acude dispuesto a recuperar el punto perdido en La Romareda la jornada anterior.

No son propicios a sorpresas —esto es, a juicio del cronista— los encuentros Mallorca - Español, a pesar de la superlucidez que los españoles siguen teniendo de puntuar fuera, el Elche - Oviedo y muchísimo menos el Barcelona - Tenerife, pues se ha demostrado suficientemente la recuperación del conjunto azulgrana, que ayer mismo regresó de su triunfal gira por Grecia. El cuadro canario, por ser colista, puede resultar en algunos momentos incombodo rival, pero no pasará de ahí.

El partido Atlético de Madrid - Osasuna tiene la importancia que ya conocen los lectores. Los dos puntos son imprescindibles al Atlético para conservar el segundo puesto de la tabla. Un descuido podría poner las cosas de forma que se beneficiasen el Zaragoza y el Barcelona, aspirantes directos a ese lugar de la puntuación. Pero de momento, no se espera que pueda plantearse tal alternativa.

En Vigo, partido cumbre. Tarde de muchos nervios, de enorme responsabilidad para el Celta. Llega el Valladolid, arrollador e inquietante, quizá el enemigo que más desconcertó al Celta, aquí y allá, en los últimos cinco o diez años.

El resultado final de la lucha interresa de manera vital a los vallesoleños, que se proponen despegarse del Deportivo de La Coruña, aspirante que igual que ellos al ascenso automático. Pero interesa también al Celta, que se juega una de las pocas oportunidades que van presentándose, aun cuando aquí el concepto oportunidad no quiere decir que la cosa sea fácil, sino que se trata de un momento —y difícil, además— pasado el cual el conjunto vigués puede encontrarse o no en el camino de la promoción de ascenso. Las posibilidades de llegar a lider son muchísimo más problemáticas.

Pero si el encuentro de esta tarde en Vigo tiene emoción, no baja menos el nivel de la expectación en torno a la visita del Deportivo de La Coruña, a la Cultural Leonesa. Vean por donde el puesto de líder está en juego en dos campos simultáneamente.

De los dos visitantes, el Deportivo es el que se encuentra en mejores condiciones —por su juego propio y la inferioridad del adversario— de hacerse con la victoria.

Tienen un relieve secundario el Basconia - Orreña y el Salamanca - Pontevedra, si bien los dos equipos gallegos pueden erigirse esta tarde en contrincantes muy difíciles de someter. Tanto a los pontevedreses como a los orreñanos les distingue su característico entusiasmo y tesón, que en bastantes ocasiones dieron por resultado desenlaces como esos a que orientamos nuestro pronostico. Y si antes de regresar a Oriente, los Reyes Magos les hicieran regalos en Bilbao y Salamanca?

Enemigos de poca potencia por lo que se deduce de su clasificación se enfrentan hoy a los dos "grandes" de la Tercera División de Liga. Tanto el Lugo como el Club Ferro, no deben de pasar apuros frente al Choco y al Coruja, respectivamente.

Como lucha competitiva puede ser la que se plantee en Villagarcía entre el Arosa y el Iémos, con un pronostico no demasiado casero, aunque los arosanos sientan la natural euforia después de vencer al Arsenal en El Ferrol del Caudillo.

Viene a Santiago el Gran Peña. Su presencia es la única novedad que nos ofrece una jornada de la que no sabemos como saldrá el maltrecho equipo santiagués.

¿Qué bien se portaría con nosotros los Reyes Magos, si nos obsequiasen con la victoria del Santiago? Sería la segunda de la temporada... y digna de crónica especial.

presentaron las siguientes alineaciones:

ARSENAL. — Nando; Ricoy, Pedrito, Carlos, Melón, Tóné; Elpe, Chamorro, Díaz, Julio y Polito.

MARIN. — Mayán; Albino, Cuti, Quinteiro; Ruiz, Pito; Machicha, Gelucho, Pucho, Teixeira y Mascaro.

## Campeonato Regional de la Serie A

### La fase del primer grupo dará comienzo el 4 de febrero

Han confirmado su inscripción en el Campeonato Regional de 1ª categoría de la actual temporada, los siguientes clubs:

Club Arenal de Santiago de Compostela; Club Calvo Sotelo, de Puentes de Garcia Rodríguez; Ribadeo C. F. de Ribadeo; Club Deportivo Foz, de Foz; Real Club Deportivo de La Coruña; Club Ordenes, de Ordenes; Club Gondomar, de Gondomar; Club Deportivo Estradense, de La Estrada; Sociedad Deportiva Juvenil, de Puenteareas; Club Deportivo San Lorenzo, de Salcidos-La Guardia; Club Deportivo Cambados, de Cambados; Bueu S. D. de Bueu; Club Deportivo Arenteiro, de Carballino; Pontevedra C. F. de Pontevedra; Valle de Oro, C. F. de Ferreira, del Valle de Oro y Barraña, C. F. de Boiro.

1º Abril. Ordenes - Ribadeo Deportivo - Calvo Sotelo Barraña - Valle Oro Foz - Arenal

8 Abril. Calvo Sotelo - Ribadeo Valle Oro - Deportivo Arenal Barraña Foz - Ordenes

15 Abril. Ordenes - Calvo Sotelo Ribadeo - Valle Oro Deportivo - Arenal Barraña - Foz

22 Abril. Valle Oro - Calvo Sotelo Arenal - Ribadeo Foz - Deportivo Barraña - Ordenes

29 Abril. Valle Oro - Ordenes Calvo Sotelo - Arenal Ribadeo - Foz Deportivo - Barraña

6 Mayo. Arenal - Valle Oro Foz - Calvo Sotelo Barraña - Ribadeo Ordenes Deportivo

PRIMERA VUELTA

4 Febrero. Deportivo - Ribadeo Barraña - Calvo Sotelo Foz - Valle Oro Ordenes - Arenal

11 Febrero. Ribadeo - Ordenes Calvo Sotelo - Deportivo Valle Oro - Barraña Arenal - Foz

18 Febrero. Ribadeo - Calvo Sotelo Deportivo - Valle Oro Barraña - Arenal Ordenes - Foz

25 Febrero. Calvo Sotelo - Ordenes Valle Oro - Ribadeo Arenal - Deportivo Foz - Barraña

4 Marzo. C. Sotelo - Valle Oro Ribadeo - Arenal Deportivo - Foz Ordenes - Barraña

11 Marzo. Ordenes - Valle Oro Arenal - Calvo Sotelo Foz - Ribadeo Barraña - Deportivo

18 Marzo. Valle Oro - Arenal Calvo Sotelo - Foz Ribadeo - Barraña Deportivo - Ordenes

SEGUNDA VUELTA

25 Marzo. Ribadeo - Deportivo Calvo Sotelo - Barraña Valle Oro - Foz Arenal - Ordenes

MARIN, 6. (Por teléfono). — A pesar de su rotunda victoria sobre el Arsenal, en partido de Tercera División jugado esta tarde, el Marín no ha convencido plenamente. Porque al conjunto local le faltó compenetración y vistosidad en sus movimientos, para que esa victoria por cuatro tantos a uno sobre el conjunto ferrolano respaldase de verdad. Es indudable que el Marín tuvo bastante suerte esta vez y aun mejor se puede decir que la desdicha se ensañó con el Club Arsenal, que se vio privado de sus dos interiores cuando más falta le hacían. La inferioridad numérica de los ferrolanos comenzó a los pocos minutos de le-

cionarse Chamorro, que si bien volvió al terreno de juego lo hizo para "llenar". La baja del otro interior, Julio, fue un nuevo y serio handicap para el bando ferrolano.

El primer gol de la tarde fue marcado a los 41 minutos por Fucho, resolviendo una "meiee" formada ante la portería de Nando. Y antes de llegarse al descanso, Machicha coronó una jugada de la delantera del Marín con el segundo gol. Este tanto fue protestado por el Arsenal, estimando que Machicha se hallaba en fuera de juego.

A pesar de su desventaja el Club Arsenal salió en el segundo tiempo decidido a hacerse con el

partido. Los síntomas tomaron forma a los pocos minutos, al conseguir Polito un buen gol, pero el Marín volvió a la carga y a los cinco minutos Machicha consiguió el tercer gol. La cuenta aumentó hasta el 4-1 que sería definitivo, al disparar otra vez a las mallas el mismo jugador.

Gustó el Arsenal, cuyo juego recto y combinado puso en bastantes aprietos a las líneas defensivas locales. Su gran desventaja estuvo en las lesiones de Chamorro y Julio, con lo cual la delantera quedó reducida a la impotencia.

A las ordenes del colegiado vieron señor Indaicho, los equipos

presentaron las siguientes alineaciones:

ARSENAL. — Nando; Ricoy, Pedrito, Carlos, Melón, Tóné; Elpe, Chamorro, Díaz, Julio y Polito.

MARIN. — Mayán; Albino, Cuti, Quinteiro; Ruiz, Pito; Machicha, Gelucho, Pucho, Teixeira y Mascaro.

## TERCERA DIVISION

### El Arsenal perdió en Marín por cuatro tantos a uno

#### Influyeron en el resultado las lesiones de Chamorro y Julio

MARIN, 6. (Por teléfono). — A pesar de su rotunda victoria sobre el Arsenal, en partido de Tercera División jugado esta tarde, el Marín no ha convencido plenamente. Porque al conjunto local le faltó compenetración y vistosidad en sus movimientos, para que esa victoria por cuatro tantos a uno sobre el conjunto ferrolano respaldase de verdad. Es indudable que el Marín tuvo bastante suerte esta vez y aun mejor se puede decir que la desdicha se ensañó con el Club Arsenal, que se vio privado de sus dos interiores cuando más falta le hacían. La inferioridad numérica de los ferrolanos comenzó a los pocos minutos de le-

### CLAVES del marcador simultáneo «DARDO»

#### PRIMERA DIVISION

PAÑOS <b>BAMBARA</b> MALLORCA - ESPAÑOL	DESCANSO PERFECTO <b>COLCHON FLEX</b> BARCELONA - TENERIFE
CALCETINES <b>Punto Blanco</b> AT. MADRID - OSASUNA	CAMISAS <b>IKE</b> R. SOCIEDAD - AT. BILBAO
BRANDY <b>Bobadilla 103</b> VALENCIA - BÉTIS	LOCADISCOS <b>FARO</b> SANTANDER - ZARAGOZA
BITTER <b>CINZANO</b> SEVILLA - R. MADRID	RELOJ <b>RADIANT</b> ELCHE - OVIEDO

SIGNOS CONVENCIONALES

El color de las flechas indica: AMARILLO 1er tiempo, VERDE descanso, ROJO 2º tiempo - NEGRO, final partido - Flecha blanca PARTIDO SUSPENDIDO - Flecha roja PARTIDO EXGRAS, AVERIA TELEFONICA - Cuadrado negro, JUGADOR EXGRAS, POLSAPO - Disco rojo, PENA, 1º EN CONTRA

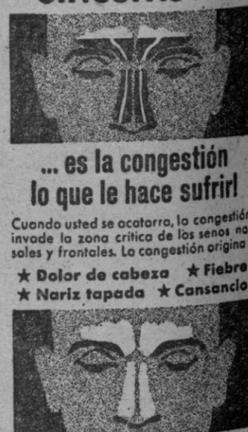
#### SEGUNDA DIVISION

B ALBACETE	N CELTA
MALAGA	VALLADOLID
H MURCIA	S LEONESA
CARTAGENA	CORUNA
J CADIZ	T AJAVES
R HUELVA	GIJON

FACILITAREMOS MEDIO TIEMPO Y FINAL

### ¡Nuevo!

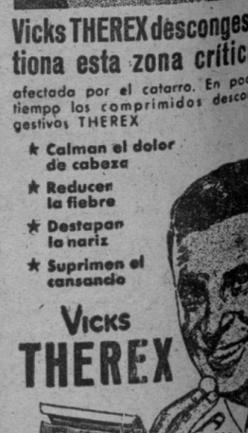
## CATARRO, GRIPE, SINUSITIS?...



... es la congestión lo que le hace sufrir!

Cuando usted se acatarró, la congestión invade la zona crítica de los senos nasales y frontales. La congestión origina:

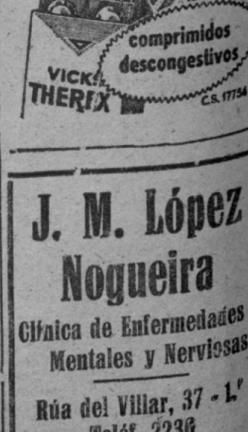
- ★ Dolor de cabeza
- ★ Fiebre
- ★ Nariz tapada
- ★ Cansancio



### Vicks THEREX descongestiona esta zona crítica

afectada por el catarro. En poco tiempo los comprimidos descongestivos THEREX

- ★ Calman el dolor de cabeza
- ★ Reducen la fiebre
- ★ Destapan la nariz
- ★ Suprimen el cansancio



### Vicks THEREX

comprimidos descongestivos

C.S. 17754

### J. M. López Nogueira

Clinica de Enfermedades Mentales y Nerviosas

Rúa del Villar, 37 - 1.  
Teléf. 2236  
SANTIAGO

# deportes

## El brasileño Chicão será traspasado al Valencia

### Para ultimar las condiciones sale con rumbo a Río el secretario general valencianista

### Es jugador negro, tiene 20 años y juega de medio y defensa

VALENCIA, 6 (A111). — Aunque el secretario general del Valencia C. F. Vicente Peris negó ayer que su club estuviera realizando gestio-

nes con el jugador brasileño Chicão para su traspaso del Club Botafogo de Río de Janeiro al Valencia, resulta que las negociaciones que se han

estado llevando a cabo a través de intermediarios, han adelantado tanto en las últimas horas, que hoy mismo marchará a Río de Janeiro el secretario general valencianista para proceder a ultimar el traspaso.

Sin embargo, se realiza con toda reserva esta marcha, ya que el propósito del Valencia era mantener muy en secreto la operación ante el temor de que otro club se adelantara en su contratación al jugador Chicão.

Parece ser que el jugador brasileño ha terminado a principios de año su contrato con el Botafogo. El Valencia entró en contacto con él cuando el club brasileño estuvo en la capital levantina para jugar unos partidos durante el pasado verano y ya entonces realizó algunos intentos cerca del club brasileño, pero según se ha sabido después, el club de Río terminó su compromiso con el jugador unos meses más tarde prefiriendo tratar directamente con Chicão porque así la operación resultaría menos gravosa económicamente.

Aunque Chicão venga inmediatamente a Valencia, cosa que se espera se produzca dentro de unos días, no podrá actuar en partidos oficiales con el club de Mestalla, al menos hasta la próxima temporada ya que el cuerpo de extranjeros del Valencia está totalmente cubierto, aparte de que la Real Federación Española, no admite en esta época la inclusión de las fitiprotendidos del extranjero.

Chicão es un jugador negro, de veinte años de edad, que actúa indistintamente en los puestos de medio o defensa y que adquirió gran notoriedad en los partidos jugados contra el Botafogo contra el Valencia en el torneo triangular jugado en Mestalla en el pasado mes de junio.

Se da la curiosa circunstancia de que Chicão fué precisamente quien promovió un incidente con Hector Núñez, con quien sostuvo un verdadero pugilato a golpes que originó el mayor incidente que se ha conocido nunca en un campo de fútbol valenciano y que tuvo como consecuencia el que los jugadores del Valencia y del Botafogo se enredaran a puñetazos en un fenomenal tumulto.

## El Campeonato de España de selecciones regionales juveniles Comenzará el próximo día 21

MADRID, 6 (A111). — La Real Federación Española de Fútbol ha dado a conocer el calendario del Campeonato de España de selecciones regionales juveniles que comenzarán el próximo domingo día 21, para terminar el día 1 de abril. Los equipos han sido divididos en cuatro grupos, que han quedado formados así:

- Grupo A.— Andalucía—Norte—África—Extremadura—Castilla.
- Grupo B.— Valencia—Baleares—Murcia—Aragón.
- Grupo C.— Navarra—Oeste—Cataluña—Guipúzcoa.
- Grupo D.— Asturias—Cantabria—Vizcaya—Galicia.

Los primeros y segundos clasificados en cada grupo, jugarán por el sistema de copa junto al campeón de Canarias para designar los semifinalistas que a doble partido en los días 18 y 25 de marzo, se enfrentarán para las dos selecciones finalistas.

## C. Ferrol - Coto, a las cuatro menos cuarto en el Estadio Manuel Rivera

## José Rodríguez Martínez, gana la IX Prueba de Natación Reyes

Oficialmente, no ha dado Vázquez la alineación que presentará el C. Ferrol esta tarde. Parece ser que será con Goloso, Granda, Añe II, Guillermo, José Antonio, José Luis, Julio, Lamelo, José, Andrés y Bellón.

El partido está anunciado para las cuatro menos cuarto de la tarde y lo espera el aficionado con interés, pues sabe que el Coto es equipo que da batalla, como sabe, o espera, que el C. Ferrol gane estos importantes puntos.

### NATACION

Ayer por la mañana se celebró en la ría ferrolana la IX Prueba Reyes que organizó el Club Naval de Regatas. Mucho público presenció esta interesante prueba, cuya clasificación en los primeros cuatro puestos fue la siguiente:

José Rodríguez Martínez, de la Empresa Nacional Bazán, en 4 minutos 4, 3, 3 d.

José Vicente Risco, del Club Naval de Regatas, en 4 m., 13 segundos, 2 d.

José Antonio Jimenez, del Club Naval de Regatas, en 4 m., 13 segundos, 2 d.

Francisco García Carballo, de la Empresa Nacional Bazán, en 4 m., 15, 2 d.

A continuación se clasificaron once nadadores más.

Finalizada la prueba, en el piso alto del Nautico, se procedió a la entrega de premios, siendo muy aplaudidos los nadadores.

Fue a una jornada magnífica, que captaron las cámaras de TVE y que siguieron emocionados los numerosos aficionados a la natación.

## Ha muerto...

IVIENE DE ULTIMA PAGINA) **Alfonso**, hombre versado en Historia de la ganadería contemporánea.

—Es un usurpador —es la respuesta unánime de los faroseros—. "Czardas" era muy superior en todo y, además, era el Rey. El verdadero Rey.

Así pues, los gitanos de la Europa oriental se han quedado sin Rey. El duelo atravazado pronto las fronteras fijadas por los hombres de otras razas. Porque para los gitanos no hay fronteras.

Y el duelo se extenderá con rapidez hacia el Este, sumiendo en el dolor a los gitanos de Yugoslavia, de Rumania, de Polonia, de Ucrania. Una zona de muchos miles de kilómetros cuadrados, cubriendo distancias que desde aquí se nos antojan desproporcionadas.

Y todo ello a partir de un punto. Yo llamo a ese punto al punto de partida. La hoguera que arde con crepitar de leña seca en el centro del Llano de L'Angle.

estado llevando a cabo a través de intermediarios, han adelantado tanto en las últimas horas, que hoy mismo marchará a Río de Janeiro el secretario general valencianista para proceder a ultimar el traspaso.

Sin embargo, se realiza con toda reserva esta marcha, ya que el propósito del Valencia era mantener muy en secreto la operación ante el temor de que otro club se adelantara en su contratación al jugador Chicão.

Parece ser que el jugador brasileño ha terminado a principios de año su contrato con el Botafogo. El Valencia entró en contacto con él cuando el club brasileño estuvo en la capital levantina para jugar unos partidos durante el pasado verano y ya entonces realizó algunos intentos cerca del club brasileño, pero según se ha sabido después, el club de Río terminó su compromiso con el jugador unos meses más tarde prefiriendo tratar directamente con Chicão porque así la operación resultaría menos gravosa económicamente.

Aunque Chicão venga inmediatamente a Valencia, cosa que se espera se produzca dentro de unos días, no podrá actuar en partidos oficiales con el club de Mestalla, al menos hasta la próxima temporada ya que el cuerpo de extranjeros del Valencia está totalmente cubierto, aparte de que la Real Federación Española, no admite en esta época la inclusión de las fitiprotendidos del extranjero.

Chicão es un jugador negro, de veinte años de edad, que actúa indistintamente en los puestos de medio o defensa y que adquirió gran notoriedad en los partidos jugados contra el Botafogo contra el Valencia en el torneo triangular jugado en Mestalla en el pasado mes de junio.

Se da la curiosa circunstancia de que Chicão fué precisamente quien promovió un incidente con Hector Núñez, con quien sostuvo un verdadero pugilato a golpes que originó el mayor incidente que se ha conocido nunca en un campo de fútbol valenciano y que tuvo como consecuencia el que los jugadores del Valencia y del Botafogo se enredaran a puñetazos en un fenomenal tumulto.

## Hoy, en Santa Isabel

## Club Santiago - Gran Peña

En el Estadio Municipal de Santa Isabel se disputará esta tarde el encuentro de Tercera División de Liga entre el Club Santiago y el Gran Peña, de Vigo.

Después de las sucesivas derrotas que ha venido encajando el equipo compostelano, su reparación en el Estadio santiagués no infunde grandes esperanzas. Pero siempre cabe una pequeña ilusión de verle hacer un día un partido victorioso.

El contrincante que tendrá hoy no es de los flojos, aunque su clasificación no aparezca muy elocuente. Fué siempre el Gran Peña un duro rival de buen juego y animoso.

Si el buen tiempo dura hasta esta tarde, será un aliciente magnífico para acudir al Estadio de Santa Isabel.

## Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes

## CIRUGIA DEL ESTOMAGO

Dr. ELIASEO GARCÍA FERNÁNDEZ

# Lotería de Navidad

Primer premio		Segundo premio		Tercero premio		Cuarto premio		Quinto premio		Sexto premio		Séptimo premio		Octavo premio		Noveno premio		Décimo premio		
100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	100000000	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

NOTA.— Los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 1.000 pesetas cada uno, todos los billetes que terminan en 0, a excepción del que ha obtenido el premio mayor.

# Agenda del día

## Parte meteorológico

Temperatura máxima, 11'4. — mínima, 7'2. — Media, 9'3. — Dirección del viento, O. — Fuerza, ventilina. — Estado del mar, marejadilla del NO. — Cielo, nuboso: estratos-cúmulos y cirros. — Visibilidad, poca. — Barómetro, 770'9.

## Las mareas

(Día 7)

PLEAMARES: 4,20, de la mañana y 4,49, de la tarde.  
BAJAMARES: 10,34, de la mañana, y 11, 3, de la noche.

(Día 8)

PLEAMARES: 5, 1, de la mañana y 5,29, de la tarde.  
BAJAMARES: 11,15, de la mañana, y 11,43, de la noche.

## Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacias de guardia:  
D. Aveñal de la Torre y Ayer a mediodía, en el Go. y D. Antonio Usero Tiscar, Hospital, 106.

## Radio Ferrol

### PROGRAMA PARA HOY

- 11.55: Apertura.
- 12.00: Conexión con "La Voz de Madrid" para retransmitir el programa "Fiesta en España".
- 13.30: Micro-programa. Club de paña". oyentes.
- 14.00: Las mejores canciones.
- 14.15: Continuación del Club de oyentes.
- 14.30: Diario Hablado.
- 14.45: Momento musical.
- 14.50: Escucha usted su espectáculo
- 14.55: Continuación del Club de oyentes.
- 15.15: Música en Holanda.
- 15.30: Ritmo de samba.
- 15.45: Discos dedicados para la comarca.
- 16.15: Conexión con "La Voz de Madrid" para retransmitir el programa "Domingo Deportivo Español".
- 18.15: Cierre.
- 19.00: Apertura.
- 19.03: Conexión con la Capilla de Los RR. PP. Mercedarios para retransmitir la Santa Misa
- 19.30: Club de oyentes.
- 20.00: Los Rivero.
- 20.15: Música en Holanda.
- 20.30: Recordando coperstas.
- 20.45: Roma a medianoche.
- 21.00: Feria de canciones.
- 21.30: Un programa para el baile
- 21.45: Notas oficiales y religiosas
- 21.50: Alrededor del reloj.
- 22.00: Diario Hablado.
- 22.15: Ferrol de Noche (Información local).
- 22.30: Emisión deportiva.
- 23.00: Cualquiera hora es buena para bailar.
- 23.30: Canciones para la medianoche.
- 24.00 Cierre.

# DISCOS

LA MUSICA DE AYER, HOY Y DE MAÑANA.  
SIEMPRE LAS ULTIMAS NOVEDADES.

## CASA SIGMA

## El Ferrol

CASA SIGMA, sólo vende artículos de calidad y utilidad

# DIARIO del FERROL

## Día de la Pascua Militar La fiesta de San Julián, Patrono de la ciudad

Ayer, festividad de los Santos Reyes, celebró el día de la Pascua Militar. Fué día de gala, y de vacación. Las fiestas religiosas tuvieron lugar en los respectivos templos, con la acostumbrada solemnidad.

En Capitanía General se celebró la anunciada recepción ante el Vicealmirante Comandante general del Arsenal, D. Manuel Súnico Castedo.

Desfilaron numerosísimas comisiones de Marina, y del Ejército, y rindió honores una compañía del Tercio Norte de Infantería de Marina, con Bandera, escuadra y banda, al mando del capitán D. Manuel Guimerá Beltri, que después desfiló ante las Autoridades, que se hallaban en el balcón central de Capitanía.

Se celebra hoy, la fiesta de San Julián, Santo Patrono de Ferrol.

Anoche, se celebró una gran verbena en la Plaza de Armas, que estuvo animadísima. La verbena se repetirá esta noche también en la Plaza de Armas.

Habrà repique general de campanas. A las seis de la tarde, en la iglesia catedral, habrá Misa de Pontifical, oficiada por el Sr. Obispo de la Diócesis, doctor Argalla Golcochea. Hará la ofrenda tradicional, el Alcalde de la ciudad, D. José María López Ramón.

Para asistir al acto, vendrá expresamente de La Coruña, el Gobernador Civil don Evaristo Martín Freire, con su distinguida esposa.

El señor Obispo bendecirá el altar y sillería —que es un prodigio de arte—, y después oficiará la Misa de Pontifical.

Se invita a todos los fieles a asistir al acto, honrando así a nuestro Santo Patrono.

## Notas necrológicas

Se cumple el tercer aniversario de la muerte del prestigioso ferrolano, D. Jorge Mejuto Fernández, que fué en vida entusiasta convecino y colaboró activamente en las Entidades locales, destacándose por su celo y amor a Ferrol, por cuyos intereses veló con su hombría de buen puesto al servicio de las causas.

En esta triste fecha renovamos a su viuda doña Rosa Trasmonte, a su hijos y demás deudos la sincera expresión de nuestro pésame.

## Luis Santos González

### ODONTOLOGO

Reanuda su consulta a partir del próximo día 8 de enero.

## Gacetas locales

### CONCESION DE GRANDES CRUCES DEL MERITO NAVAL

Por el ministro de Marina, han sido concedidas, en ocasión de la solemnidad del día Grandes Cruces del Mérito Naval, con distintivo blanco.

Entre ellas figura el Contraalmirante D. Alvaro Guiltián Vieyto, Director de la Escuela de Guerra Naval el contraalmirante, D. Jesús Fontán y Lobé, Jefe de la Agrupación Naval del Norte.

Les expresamos nuestra felicitación.

### FERIA COMARCAL

El miércoles, será la feria mensual de ganados y mercaderías en el barrio de Albarón, en Neda.

## SUCESOS

### HERIDO EN AGRESION

En la Clínica de Urgencia fué curado ayer Manuel Fernández Duro, de 41 años, y vecino de La Falca, de herida contusa de tres centímetros en la región frontoparietal; otra de cuatro centímetros en la parietal izquierda y una de cuatro centímetros en la parietal izquierda y una de tres centímetros en la región occipital. de pronóstico reservado. Había sido agredido por un individuo que lo golpeó con un hacha.

### HERIDOS EN AGRESION MUTUA

En la Casa de Socorro fueron curados Luis Aneiros López, de 41 años, soltero, domiciliado en María, 42-3ª, y Juan Iglesias García, de 44 años, soltero, y con domicilio en San Carlos, 46-2ª. Ambos presentaban heridas de carácter leve, así como intoxicación etílica.

### LESIONADO, JUGANDO AL FUTBOL

En el Sanatorio de San Javier fué curado Federico Fernández, de 18 años, soltero y domiciliado en la calle de Vigo, 127, que resultó fractura de clavícula jugando al fútbol. Leve.

### ALCANZADO POR UNA MOTO

El niño de ocho años, Germán Golpe Guiltián, domiciliado en la calle de Vigo, 146-3ª, fué alcanzado por una moto que le produjo herida en la cara externa del muslo derecho, de pronóstico leve.

# CAPITOL

## HOY, GRAN ESTRENO

Un espectáculo furioso. Una historia real. Una audacia filmada en el corazón de Africa



## SANGRE SOBRE LA TIERRA

Director: RICHARD BROOKS  
Funciones: 5'30 - 8 - 11  
Complemento: NO-DO  
A las 3'3', gran infantil: VIAJE EN GLOBO

# HOY EN EL Cine CALLAO

## UN REESTRENO CUMBRE

OSCAR A LA MEJOR INTERPRETACION FEMENINA



(PARA MAYORES)  
Partitura original de Jazz de JOHN MANDEN  
¡HUMANA! — ¡REAL! — ¡IMPRESIONANTE!  
NOTICARIO NO-DO  
FUNCIONES: A las 5-30 8 y 11  
Equipo sonoro WESTERN ELECTRIC  
A LAS 3: GRAN INFANTIL  
Yo fui el doble de Montgomery

# ¡SENSACIONAL! ¡FORMIDABLE!

HOY ESTENO CUMBRE EN EL  
★ JOFRE ★  
Después de "Ha llegado un ángel"  
DE MARISOL  
¡UN NUEVO SUCESO DEL DIMINUTO ACTOR Y CANTANTE ESPAÑOL, EL MAS FAMOSO DEL MUNDO



# LOS DOS GOLFILLOS

MARIA PIAZZAI • LUZ MARQUEZ  
JOSE MARCO • ISMAEL ELMA • PORFIRIA SANCHEZ • PABLO ALONSO  
CON LA COLABORACION ESPECIAL DE ANTONIO PRIETO  
DIRECTOR: ANTONIO DEL AMO  
¡RECOMENDADA PARA TODOS LOS PUBLICOS, CUALQUIERA QUE SEA SU EDAD!  
¡La azarosa historia de dos simpáticos golfillos, matizada con las más bellas y populares canciones: "Pequeña Flor", "Chiclanera" — "Chiribirib" — "Aveva un Bavero", "Mi acordeón"  
¡UN REGALO PARA LOS NIÑOS!  
¡UNA GRATA SORPRESA PARA LOS MAYORES!  
(Autorizada para todos los públicos)  
NOTICARIO NO-DO  
Funciones: A las 3 (Especial), 5-15 — 7-45 y 10-45

# CINE AVENIDA

UN ESTRENO FUERA DE SERIE  
UNA PELICULA QUE SUPONE UNA AUTENTICA SORPRESA POR SU INTERPRETACION  
LA EMOCION Y EL SUSPENSE LLEVADOS A LIMITES DE PAROXISMO Y FRENESI



UNA PRODUCCION QUE LLEGA AL ALMA POR EL CAMINO DE LA VERDAD...  
(PARA MAYORES)  
Completa el programa "TOM CON SARAMPION"  
(Dibujos en color)  
NOTICARIO NO-DO  
FUNCIONES: A las 5-15 — 7-45 y 10-45

# ATENAS

HOY - UN EXCEPCIONAL ESTRENO  
La mejor producción italiana desde "El Milagro de Nápoles"

MARCELLO MASTROIANNI • ROSANNA SCHIAFFINO

Una Hectarea de Cielo  
DIRECTOR: AGLAUCA CASADIO  
Se reirán y pensarán viendo a los suicidas que quieren subir a su parcelita de cielo  
Une a su gran fondo una forma... ¡estupenda!  
MAYORES 6-8 y 11  
Hoy, gran infantil, a las 4: KUBALA (Los ases buscan la paz)

# CAPITOL HOY

A petición del público se proyecta en función especial de 3'30 la maravillosa obra de ALBERT LAMORIS  
VIAJE EN GLOBO

# La Cabaigata de Reyes



Uno de los tres Reyes Magos, acompañado de sus pajes, saca a los niños desfilando en la ciudad del pasado día 5 del actual, durante la Cabaigata patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento.

## ALEGRES Y ESPLENDIDAS NAVIDADES, ESTE AÑO en "La Pilarica"

(LA REINA DEL VESTIR)

Veinte años al servicio del público sirviendo lo mejor posible a una numerosa clientela, modesta y sencilla, como tema principal de esta Casa, y este año y en este mes brindaremos a todos nuestros clientes un sortido grandioso en prendas de vestir a precios reducidísimos para que todos disfruten con alegría estas fechas y como merecedores de estas ventajas navideñas.

ES NUESTRO DESEO CORRESPONDER CON USTEDES  
CANALEJAS, 51 EL FERROL

### VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy, corresponde la Exposición del Santísimo, en la iglesia catedral de San Julián.

Mañana, lunes, y pasado, martes, en la Iglesia parroquial de la Angustia, calle de Carlos III.

### J. Pardo Bedía

MEDICO OCULISTA  
Consulta de 10 a 12 de la tarde  
Dorrego, 69. Teléfono FERROL

### Campaña de Navidad

LISTA 2ª

Suma anterior, 104.537'15 Ptas. D. Antonio Pinón Montero, 100. Recaudado por los vendedores del Mercado Central. — Srta. D.ª Dina Verde, 5 pesetas, Aurelia, 25 pesetas, Celia Pecos, 2, Juana Romero, 5, Ana Pérez, 5, Mablila, 5, Las Valencianas, 11, Dolores Varela, 2, Carmen Suárez, 2, María Corral, 5, Carlos Hermida, 5 pesetas, Pura Barreiro, 5, Mariana Fernández, 5, Gerardo Gómez, 5, Antonio Quineza, 20, Viruca Fernández, 5, Pilar Ortizales, 5, Encarnación Torrente, 10 pesetas, Consuelo Rey, 2, Paca Fanth, 5, Aurora Carbajales, 50, Catalina Novo, 5, Victoria Millares, 5, Consuelo Carbajales, 25, María Rilo, 5, Cesario Ruero, 5, Francisco Martínez, 10, María Cortés, 5, José A. Rodríguez, 25, Florencia Fernández, 2, C. Vial, 10 pesetas, La Villabosa, 25, Modesto Romero, 3, América Rks., 3, Carmen Guerra, 5, José María Bouza, 5, José Gómez, 5, La Maña, 5.  
Suma y sigue, 104.971'15 Ptas.

## La comarca ferrolana

### ARES

CINE. — Son muchos los vecinos de este encantador rincón de la ría que se dirigen a nosotros para que demos a conocer su departamento para con el cine, puesto en la villa. Parece ser que cuando en el cine se proyecta una película que gusta, es tanta la afluencia de espectadores que el local se hace un poco pequeño y por tal motivo hay sillas, banquetas, etc., etc., por los pasillos del mismo. Cuando el público ya está en su sitio correspondiente, se ve molesto por el espectáculo que causa uno que otro espectador que con su silla en la mano la sitúa delante de la outaca, pugnamos por ejemplo. Como ven las protestas no son para menos.

Desde aquí, solo rogamos que si las butacas no llegan para los espectadores, las sillas que se colocan en el local, sean puestas en lugares donde no causen molestias al espectador.

### JUBIA

SORTEO. — Como ya estaba anunciado, por el Círculo Mercantil de Juvia ha sido sorteado la suculenta y magnífica cesta de Navidad, correspondiéndole la misma a don Manuel Pereira, gerente de Cerámicas de Santa Ría. El prestigioso Industrial recibe muchas felicitaciones a las cuales unimos la nuestra más sincera.

### Maniños

MUELLE. — Como consecuencia de los últimos temporales que azotaron nuestras costas, el muelle de Maniños sufrió las consecuencias del mismo. Como este es el único muelle que tenemos en la comarca sería conveniente por parte de aquellos que corresponden, buscaran la forma de su reparación. De todos es sabido cuánto es el tráfico de viajeros que se accionan al muelle para trasladarse a la vecina ciudad departamental, motivo suficiente para que su reparación sea urgente.

### CERVAS

SOCIEDAD. — Se está pensando crear en nuestro pueblo una Sociedad cultural dedicada más bien a formar un grupo artístico. Sabemos de muy buena tinta que no falta iniciativa en ciertos vecinos que por adelantado esperan toda clase de colaboración para que esto sea cuanto antes realidad.

### Cosas que se dicen en la Villa

### MUGARDOS. (De nuestro corresponsal, JOVALO)

—Que con lo de la luz hay muy poca normalidad y que nadie tiene culpa que el tendido sea viejo. Lo mismo sucede con los postes que cuando hay un poco viento, ¡zas!, no tiene aguantar suficiente.

—Que las carreteras de las casas ya están hechas completamente y que es una pena que la mejora no se extienda hacia la carretera que la Pedreira. Al fin y al cabo por 200 metros.

—Que no se concibe que no haya más formalidad a la hora de proyectar una película en nuestros cines.

—Que es una vergüenza que una Real Villa como es Mugardos no tenga fiestas profanas en los días de sus patronos.

—Después de tantos años, éste es el primero que no cuenta con fiestas. ¿Falta de iniciativa. Todo puede ser.

—Que uno de nuestros pescadores cogió días pasados un pulpo que pesaba 22 kilos exactamente. El viejo "pulpero" viene recibiendo muchas felicitaciones por tal "record".

—Que nuestra primera sociedad tendrá los días patronales unos magníficos festivales y que intervendrán en los mismos dos renombradas orquestas.

—Que esto sea cuanto antes realidad.

Ojalá sea pronto y los organizadores cuenten con mucha ayuda.

## UN DIA EN LA CALLE

Después de siete meses de estancia en Alemania, ha regresado a reunirse con su familia de Mugardos, don Tomás Rodríguez Chao.

Con un fino humor, que lo distingue, el señor Rodríguez es un hombre con una facilidad de palabra algo asombrosa. Le vamos a entrevistar, para que nos hable de la vida que llevan los trabajadores españoles en esa gran nación que es Alemania.

Siete meses, creemos que es suficiente tiempo para formarse un juicio, aunque no grande, de lo que para el trabajador español representa la nación alemana.

El señor Rodríguez se presta a esta entrevista y ya antes que nada nos dice:

—Le diré con sinceridad y con mi experiencia, cuál ha sido la ventaja y desventajas obtenidas en el extranjero. Hablaré por mí —añadió— y deso no comprometer a nadie.

Después de estas sus primeras palabras le preguntamos:

—En qué ciudad ha residido en Alemania?

—En Francfort.

—¿Qué le parece como ciudad?

—Encantadora. Creo que es la más importante de Alemania.

—¿En qué hizo el viaje?

—En tren.

—¿Fue cómodo?

—En lo que cabe, sí.

—¿En qué plan marchó para Alemania?

—Yo fui bajo contrato. Sabía que al llegar allí encontraría al momento trabajo en una fábrica de la capital.

—¿Cuál es el nombre de la fábrica?

—Brauer-Werke. Es muy importante en la ciudad.

—¿Con qué oficio desempeñaba su trabajo?

—Con el que tengo. Soy tornero y es éste mi trabajo diario.

—¿Trabajaba toda la semana?

—Solamente cinco días.

—¿Cuántas horas diarias?

—Por la mañana entraba a las siete, para finalizar a las doce. Durante este horario teníamos un cuarto de hora para el que quisiera tomara un bocadillo. Reanudábamos el trabajo a las doce y media para terminar la tarde a las cinco y cuarto. Este es el horario corriente. Pero también había quien entraba a las seis de la mañana para terminar a las seis de la tarde.

—¿Cuánto le pagaban por hora su trabajo?

—Me daban 273 marcos al principio. Luego, al pasar unos dos meses, ya me pagaban la hora a 309.

—¿Al cambio?

—Exactamente no se puede decir, ya que de un día para otro suele subir y bajar de precio. Pero se le puede poner un promedio de 15 pesetas.

—Me parece que si hacemos cálculos los resultados son beneficiosos. ¿No le parece?

—Beneficiosos hasta cierto punto. Si hablamos de lo que gastaba tengo que poner de relieve que yo a la semana tenía que dar para unas cosas y otras cinco marcos.

Y así, creo que la cosa cambia.

—¿Es cara la vida en Alemania?

—Para el español, sí. Esos cinco marcos que tenía que desquitar de la paga se me iban solamente en pequeños: jabón, una que otra prenda pequeña, calzarse...

—¿Quiere decir esto que el trabajador español no es mucha la ventaja que obtiene en Alemania?

—Le diré con claridad. Un trabajador español en Alemania puede llevarse a su familia para vivir con él. Ahora bien, con su trabajo vivirán modestamente y se podrán defender bastante bien en la vida, pero todo sin salir de la modestia. Un solo sueldo no da para más. Claro que si trabajan en la familia marido y mujer la cosa cambia. Así siempre se podrá ahorrar el sueldo de uno de ellos.

—¿Usted está casado?

—Sí y con una hija.

—¿Piensa regresar a Alemania?

—No. Me quedaré en España.

—¿En Galicia que es mi tierra?

—En la Empresa Bazán donde de marcharse a Alemania?

—En la Empresa Bazán donde continuare.

—¿Sabe el idioma alemán?

—No.

—¿Se desenvolvía bien en la fábrica?

—Perfectamente. Para el trabajador español el idioma no es impedimento.

—¿Que vida lleva fuera de su trabajo el español?

—Cada uno sabrá como lleva la suya. Pero lo que puedo asegurar es que no tiene mucho tiempo para diversión y presentarse uno que otro espectáculo. El español que va para Alemania siendo trabajador está solo dedicado a su trabajo y llega.

—¿Dónde usted trabajaba había muchos españoles?

—Solamente nueve y de ellos tres eran gallegos.

—¿Tenían formada alguna "peña"?

—Ni hablar! Todos éramos muy independientes. Cada uno por su lado y nada más.

—¿Cuál cree usted que es el oficio que más se acepta en Alemania?

—Todos se aceptan, principalmente los que aquí solemos llamar "peones".

—¿De comidas ¿qué?

—Por mí hablo y tengo que decir que si alimentos alemanes no encajan bien en el paladar español. Vale más comer tres sardinas asadas en Galicia, que un pollo asado en Alemania.

—¿Dígame, ¿cuándo usted marchó para Alemania? ¿Imagino que regresaría tan pronto?

—No se decide. Yo me fui para Alemania más que nada a probar "suerte". Pero me parece que esa suerte también la puede encontrar aquí al lado de los míos. Por eso me vine, ¿comprende?

—Desde luego que sí.

Aquí terminamos nuestra entrevista con don Tomás Rodríguez, que más que tal, resultó ser una charla amena e interesante por las declaraciones del mismo.

JOVALO

### Limpieza en seco por «Alirocaruros»

## TINTORERIA «IDEAL»

Teléfono, 2415 FERROL

### TELEGRAMAS LOCALES

## Sillería para la Concatedral

Ha estado en nuestra ciudad el tallista compostelano, afinado en Vivero, don José Otero, con el fin de hacer la entrega de una valiosa sillería de castaño, tallada artísticamente, con destino a la Concatedral de San Julián, para los canónigos. Las sillas, en un total de quince y un sillón para el señor Obispo, llamaron poderosamente la atención por lo dedicado de su trabajo, representando todas ellas los misterios del Rosario y llevando en su pie a los apóstoles.

### FIESTAS

El programa de los actos y festejos con motivo de las fiestas patronales es el siguiente: a las 10 de la mañana, misas y alabanzas, a las doce, comedias extraordinarias en la Cocina Económica, Hogar de Ancianos y Colegio Santa Teresa, sirviéndose como postre el típico arroz con leche, a las seis de la tarde, misa de honor en la concatedral de San Julián, oficiada por el Obispo de la diócesis, doctor don Jacinto Argaya Goicoechea, efectuando la ofrenda al Santo Patrono, el alcalde, don José María López Ramón. A las ocho de la noche, segunda gran verbena en la Plaza de Armas. A las nueve habrá una magnífica quema de fuegos de artificio.

### GRUAS

En el puerto se viene notando la necesidad de poner en uso las nuevas grúas, de 16 y 8 toneladas, respectivamente, dado el trabajo que en los muelles comerciales se viene notando. Alguna que otra vez funciona la grúa de 6 toneladas, pero, según hemos escuchado, ni esa grúa ni la de 16 toneladas han sido entregadas aún por la casa constructora, por lo tanto, hasta que se hagan los oportunos trámites estas dos máquinas no entrarán en funcionamiento de una manera oficial. Este día se pondrá a punto la grúa de 16 toneladas.

### FESTIVAL

Mañana, a las siete y media de la tarde, se celebrará un festival a beneficio de la Campaña de Navidad, patrocinada por el Círculo Mercantil. Varias casas comerciales de la ciudad han donado diversidad de regalos para ser sorteados entre los asistentes a este festival. Actuarán en el transcurso de esta fiesta artistas locales.

### TELEVISION

Ayer, la Televisión Española, por medio de sus representantes en nuestra ciudad, ha estado filmando la magna cabaigata de Reyes que recorrió nuestras principales calles con pleno éxito, siendo mucho el público que presenciaba el paso de la Cabaigata y había elogiosos comentarios. El "cameraman" de la T.V. también filmó el sorteo celebrado en la Emisora local.

### ESPECTACULOS

JOFRE: "Los dos golfillos"—2. Jóvenes.  
AVENIDA: "Un maldito embrollo"—3. R. Mayores, con renaros.  
CALLAO: "Quiero vivir"—3. R. Mayores, con renaros.  
CINEMA: "El último vikingo"—3. Mayores.  
CAPITOL: "Sangre sobre la tierra"—I. C.  
RENA: "La novia salvaje"—2. Jóvenes.  
MADRID - PARIS: "Un paso al frente"—2. Jóvenes.  
ATENAS: "Una hectárea de cielo"—I. C.

## PELICULAS DE HOY

**JOFRE CAPITOL**  
HOY: 5-15 — 7-45 — 10-45  
ESTRENO CUMBRE  
Un nuevo suceso del diminuto y cantante español JOSELITO

**Los dos golfillos**  
Con MARIA PIAZZAI y LUZ MARQUEZ  
(Autorizada todos los públicos)  
NOTICARIO NO-DO

**AVENIDA RENA**  
HOY: 5-15 — 7-45 — 10-45  
Un estreno fuera de serie

**Un maldito embrollo**  
Con Claudia Cardinale y Franco Fabrizi (Para mayores)  
Completa el programa: "TOM CON SARAMPION" (Dibujos en Color) y NOTICARIO NO-DO

**CALLAO**  
HOY: 5-30 — 8 — 11  
UN ESTRENO CUMBRE

**¡Quiero vivir!**  
Con SUSAN HAYWARD  
NOTICARIO NO-DO (Mayores)  
A las 3: Gran Infantil "VO FUI DOBLE DE MONTGOMERY"

**CINEMA HOY ALTA FIDELIDAD 4-6-8-11**

**EMOCIONANTE ESTRENO!**  
Scope - Color  
**El último vikingo**  
(Aventuras, aborrazes!) (Menores)  
CAMERON MITCHELL EDMUND PURDOM

**Sangre sobre la tierra**  
Por ROCK HUDSON  
Funciones: 5-30 — 8 — 11 (Mayores)  
Complemento: NO-DO  
A las 3-30: Gran Infantil "VIAJE EN GLOBO"

**RENA**  
HOY: A las 6 — 8 y 11

**La novia salvaje**  
CinemaScope - Tecnicolor  
Con ROBERT TAYLOR y ELEANOR PARKER (Tolerada)  
Complemento: NO-DO  
A las 4: ¡Gran Infantil! "UN PASO AL FRENTE"

**Madrid - París**  
HOY

**Un paso al frente**  
Juvenil, alegre... ¡Diferente!  
Con GERMAN COBOS JULIO NUNEZ  
Funciones: 3-30 — 6 — 8 y 11 (Tolerada)  
Complemento: NO-DO

**Cine ATENAS**  
¡SENSACIONAL ESTRENO!  
HOY: 6 — 8 y 11

**Una hectárea de cielo**  
Con ROSANNA SCHIAFFINO Y MARCELLO MASTROIANNI (Mayores)

# Anuncios

## POR PALABRAS

### FERROL

hasta 1 pa abras, 6 pese.as. - Cada pa abra más 50 centimos

<b>ALQUILERES</b> SE ALQUILA cuarto piso General Aranda, número 108. Razon, Rubalcava, 26 - bajo Almorena. - Ferrol.	<b>FINCAS</b> SE VENDEN solares en el Ensanche. Razon, Rubalcava, 26 segundo. - Ferrol.	<b>OFERTAS</b> SE OFRECE carpintero ebanista para todos los trabajos de reparaciones, servicio domicilio. Tel. 4161. Ferrol.	<b>COMPRA-VENTA</b> COMPRO muebles, ropas y objetos uso de casa. Avisando paso a domicilio. Canalejas, núm. 142. Tel. 206-ferrol.	<b>MAQUINAS SASTRES</b> H.A. Garantizadas, fáciles de usar. Casa Signa, Sagasta, 14 Ferrol.	<b>EL RASTRO</b> Compra-venta ropas, muebles y objetos. Paso a domicilio. María, 105. Teléfono 3673. Ferrol.	<b>ENSEÑANZA</b> TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA, REPÚBLICA. — Enseñanza por señorita en 15 días. Angustias, 5-1. Ferrol.	<b>SANTIAGO</b> ALQUILERES SE ALQUILAN...
---	--	---	--	--	---	--	---

Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (tel. 4039) y Santiago (teléfono 1427)

<b>VENDESE casa libre.</b>	<b>CONCEPCION VIEJES SEANE,</b> Profesora en partos. Rúa de San Pedro 18-3. Teléfono, 2024.-Santiago.	<b>POR NO PODER atender,</b> traspaso negocioje inmejorables condiciones, sitio céntrico. Razon esta Administración. Santiago.
----------------------------	---	--

### BOLSA REGIONAL DEL AUTOMOVIL

ATENCIÓN: Automóviles Rueda, vende con facilidades Topolino, Singer, Citroen, Standar, Furgonetas 4-4, Seat 600 y otras marcas. Se admiten cambios. Avenida Vial, 150 al lado del Café Avenida (Puerta Nueva). - Ferrol.

VENDESE camión REO

5.000 kgs. y motor 3 HC documentados, baratos. Verlos en Milno. Razon en Santiago. Huertas, 26, y ferrol. San Carlos, número 50-1.

URGE venta: bote 7 metros estora, 226 marga, 1'10 m. puntal palo, vela, ancla, remos, eje de cola, etcétera; bien estado. Teléfono 2760 de 15 a 18 horas. - Ferrol.

PARADA DE TAXIS SAN FLORENTINO. Del día 1 de Enero al 1 de Julio de 1954. Servicio al público en general. - Santiago.

ANUNCIENSE EN LA NOCHE

# EL CORREO GALLEGO

## TANGER tendrá una Zona Franca

Carta de MARRUECOS

### HASSAN devuelve a la antigua ciudad internacional parte de los privilegios que le arrebató su padre

RABAT — (Crónica del corresponsal de Europa Press, recibida por télex, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

Al firmar el dahir por el que se crea la zona franca de Tanger, el rey Hassan II da al cumplimiento a la promesa realizada el 27 de julio pasado a los habitantes de la antigua ciudad internacional que aún se resisten duramente de los efectos provocados por su incorporación al seno de Marruecos independiente.

La cosa sucedió en octubre de 1956. Fue aquella una fecha luctuosa para los tangerinos que vieron abolido su estatuto de administración internacional para integrarse tanto en el plano político como en el administrativo, al resto del reino.

Se le concedió, sin embargo privilegio. La concesión figura en un decreto de 1957, que debía estar en vigor hasta el 19 de abril de 1960. Pero el fin de los privilegios y especialmente el de la libertad de cambio afectó de tal forma a la economía de la ciudad, que en el corto período de seis meses fueron disueltas noventa y seis sociedades financieras y comerciales. Cerraron veinte de los cincuenta bancos que había y fueron transferidos al extranjero unos diez mil millones de francos en divisas o en lingotes de oro.

El Gobierno marroquí intentó desesperadamente evitar la muerte de la ciudad que agonizaba. En Septiembre de 1960 creó un sistema económico de tipo internacional, decretó una ayuda del 20

por ciento del capital invertido para todas las industrias que se establecieron en Tanger y suprimió los derechos de registro durante un período de dos años.

Pero ninguna de estas medidas pareció servir de incentivo al capital que había huido de la ciudad del Estrecho. Tanger moría sin remedio. Y posiblemente ha sido esta situación desesperada la que ha impulsado al rey de Marruecos y a su Gobierno a la creación de una zona franca en la que se localizará al mismo tiempo una zona industrial y otra comercial. Proyecto para la zona industrial: un gran astillero capaz para la construcción de buques de tonelaje importante.

Así pues, durante su primera visita oficial a Tanger Has-

san II anunció su decisión, añadiendo que se proponía pasar todos los años una temporada de dos meses en esta ciudad, acompañado de su Gobierno, lo que equivale a trasladar la capital del país durante dos meses por temporada a Tanger.

El dahir que acaba de firmar el soberano es el resultado de los estudios realizados por los técnicos marroquíes que visitaron Hamburgo y Beirut; los ingenieros italianos que han ayudado a la confección del proyecto y por los ministros del Gobierno de Marruecos que lo han estudiado detenidamente desde los tres ángulos que presenta: el industrial, el comercial y el turístico.

La pregunta está ahí: ¿Volverá Tanger a ser lo que fue?

Nosotros creemos que no. Pero sin embargo esperamos y deseamos la resurrección de esta ciudad. Una resurrección que se asiente sobre bases más firmes y más atractivas que aquellas del contrabando, del vicio y de los negocios más o menos extraños, que fueron en definitiva, las que hicieron de la ciudad del Estrecho un emporio de esplendor entre las desoladas tierras que la rodeaban...

# KADAR defiende a KRUSCHEF contra la acusación de HODSJA

Carta de VIENA

## El jefe albanés cree que el alzamiento de Hungría fue consecuencia de la política antistalinista de NIKITA

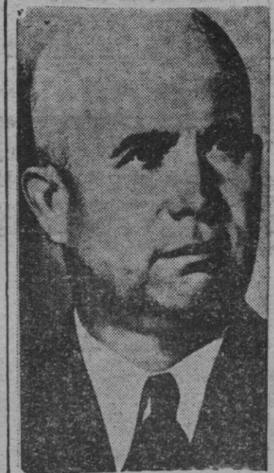
VIENA. — (Crónica recibida por télex del corresponsal de Europa Press, Ricardo Estarriol en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

En los últimos días —precisamente durante la reunión del Consejo de Ayuda Económica Mutua de los países del Pacto de Varsovia en la capital polaca— se han acentuado las demostraciones de amistad entre China Comunista y Albania.

He aquí de una forma sintética los puntos que parecen de más interés.

Un tratado firmado en Pekín sobre la fundación de una sociedad naviera chino-albanesa. Según afirma la agencia de noticias oficial china, los barcos de esta compañía navegarán fundamentalmente entre China y Albania. Si se hiciera necesario podrían ser utilizados también en otras líneas. El fin de esta compañía es el fortalecimiento de la cooperación económica y el desarrollo del tráfico marítimo entre los dos países. El intercambio comercial chino-albanés ha crecido continuamente después de la retirada de la ayuda económica soviética a Albania.

La presencia de una delegación



NIKITA KRUSCHEF

económica albanesa en Pekín dirigida por el primer ministro adjunto Abdul Kellezi y el ministro de Comercio, Kico Ngjela.

Un mensaje de los dirigentes del partido y del Gobierno albanés, en contestación a las felicitaciones de China con motivo del 17 aniversario de la "liberación" de Albania. En este mensaje se dice entre otras cosas, que "el pueblo albanés, con un amigo tan fiel como es el pueblo chino, logrará con seguridad superar todas las dificultades e instaurar el comunismo en Albania".

Un telegrama del jefe del partido comunista albanés Enver Hodsja a Mao-Tse-Tung con ocasión de su 65 cumpleaños: es el único telegrama de un dirigente de alguno de los países comunis-

tas del Oriente europeo que ha sido publicado hasta el momento de escribir esta crónica. Las 600 palabras del telegrama se dedican a ensalzar al partido chino por haber sabido librar el marxismo de todo oportunismo y por haber fortalecido la unidad comunista internacional.

Un discurso del ministro de Hacienda albanés Aleks Verli ante el Consejo Nacional de su país en el que afirmó que a pesar de las dificultades puestas por Krushev "y por sus partidos", Albania cumpliría su tercer plan quinquenal. Después de referirse a los "diálogos y presiones" soviéticas, Verli declaró que el "partido albanés contaba con el apoyo total y la confianza ilimitada de todo el pueblo albanés con la ayuda de China y con la simpatía de todos los hombres comunistas progresivos de todo el mundo, será capaz de superar todas las dificultades y de mantener alto el pabellón del marxismo-leninismo en Albania".

### ATAQUES CONTRA LOS ALBANESES

Por otra parte los ataques contra los dirigentes albaneses se hacen cada vez más violentos.

El primer ministro búlgaro Anton Yugov dijo en un artículo del órgano de su partido "Rabotnicheski Delo" que la actuación de los dirigentes albaneses había caído en manos de los nacionalistas.

El mismo periódico publicó el último martes de diciembre un artículo de fondo en el que se decía que los esfuerzos de los albaneses para justificarse a la luz del principio de la independencia de los partidos comunistas constituían un "triste y cómico" intento de justificación. "Independencia, ¿de qué?" se decía en el periódico: "el que quiere independizarse del leninismo, del espíritu leninista de los congresos 20 y 22

del partido comunista soviético y de la línea general de todos los partidos comunistas, ese no es comunista".

### LA REVOLUCION HUNGARA

"Pravda" de Moscú puso sus páginas a disposición de Janos Kadar, el jefe del partido comunista húngaro, para que demostrara que la revolución húngara de 1956 no fue el resultado de la condenación del culto stalinista hecha por el 20 congreso del partido comunista soviético; según las cuatro causas fueron:

1.—La "contrarrevolucion" como consecuencia del dogmatismo de Matyas Rakosi.

2.—El "revisionismo" de Imre Nagy.

3.—Las fuerzas burguesas contrarrevolucionarias.

4.—La actuación criminal del "imperialismo internacional".

Con esta justificación pretenden los soviets quitarse una carga dolorosa. A pesar de las primeras protestas rusas —según las cuales la acusación de Enver Hodsja a Krushev de haber sido el culpable de la revolución húngara de 1956 eran una "afirmación absurda y sin sentido"— se ha creído conveniente descender a los detalles para rebatir esa acusación. Lo que no dice "Pravda" es que tal interpretación ha acrecentado un cierto malestar en algunos grupos del comité central del partido ruso y ha puesto en tela de juicio la confianza de algunos partidos comunistas extranjeros de los países satélites, como en Polonia.



JANOS KADAR

# Ha muerto José I, "Czardas", rey de los gitanos de Europa Oriental

## Vaidavoivod III, considerado usurpador

Carta de BRUSELAS

BRUSELAS. — (Crónica del corresponsal de Europa Press, Victor Samanego, en exclusiva para EL CORREO GALLEGO).

En el centro del llamado L'Angle, iluminando la noche helada del invierno belga, arde una gran hoguera alimentada constantemente con leña de los árboles lejanos. El espectáculo, a medida que nos aproximábamos en el automóvil del colega americano que me acompañaba, era fantasmagórico. Había un fondo musical de Wagner o Sibelius para transportarnos decididamente a fuera de nuestro mundo, de nuestro tiempo. Al aproximarse al punto de luz, los detalles de la decoración se fueron haciendo más claros. Silbaban de carrozadas — el carro del gitano, con ventanas, puertas y escalerillas —, sombras que se movían en silencio alrededor de la gran fogata.

Habia muerto el rey de los gitanos de Europa Oriental, el gran José I, de sobrenombre "Czardas", y sus gentes le lloraban y con la hoguera encendida invitaban al caminante a rendir un homenaje postumo al que fue gran jefe dentro de las tradiciones de su raza.

Porque "Czardas" gitano de origen belga, se encontraba hospitalizado recientemente, aquejado de la enfermedad que le ha llevado al otro mundo. Y al sentirse morir pidió que le llevaran nuevamente a sus carros para morir entre los suyos en el llano del Angles.

Y la tribu ha visto así morir a su Rey. Una muerte de gitano con mucho trono. Con palabras para todos, con recomendaciones, con lágrimas y lamentaciones de los que quedan en el lado de acá, con abrazos y despedimientos de plañideras.

El duelo por José I durará mucho tiempo todavía. No hemos visto su cadáver, rodeado de parten-

tes en el interior de su carro. Hemos cambiado impresiones con varios miembros de esta tribu que le consideraba como el rey cae

más importante de nuestros días. —¿Y Vaidavoivod III? —pregunta mi amigo el periodista americano. (PASA A SEPTIMA PAGINA)

# JORNADA FERROLANA

## AKROZ CON LECHE

El año pasado, tal día como hoy, escribíamos para esta columna un artículo en defensa del arroz con leche.

Algunos ferrolanos de pro nos comprendieron entonces. Uno de ellos, muy de pro, nos paró en la calle Real y nos dijo: "Amigo mío: lo felicito a usted. Defender el arroz con leche es un deber de todo buen ferrolano. Se impone volver al arroz con leche como necesidad ciudadana. Estoy de acuerdo con usted."

A pesar de estas muestras halagüeñas el ferrolanismo de algunos sectores de la población halló un tanto fuera de lugar mi defensa. Por ejemplo, ciertos y determinados hombres que regían los destinos del Club de fútbol local sonrieron con suficiencia ante la lectura del artículo mencionado.

Proponia yo entonces que se les suministrase a los atletas del equipo verde una dosis diaria de arroz con leche al objeto de galvanizar el entusiasmo de los jugadores ferrolanos. Mi proposición cayó, en los sectores aludidos, como un jarro de indiferencia. Nadie me hizo caso. Y así nos fué el Racing continuó en Tercera División. Y continúa.

No voy, desde luego, a presumir ahora de vidente. Pero muy posiblemente hubieran cambiado las cosas si se concediera a mi proposición la atención debida. Como se suele decir periodísticamente, y al objeto de que todos entiendan la insinuación, todavía es tiempo...

Yo no sé si les rectores de la ciudad aman o no el arroz con leche. Teóricamente, por lo menos, sé que la mayoría comulga con mis ideas. Los triunfos alcanzados por la ciudad en los últimos tiempos, se debe, en parte, a esa comunión. Muy posiblemente se hubiera alcanzado la victoria sin la devoción al postre local; sin embargo, estoy seguro que esa devoción ha contribuido decididamente para conseguir las realidades que cualquier ferrolano curioso puede registrar con ayuda de la memoria.

Anteayer, tuve ocasión de charlar durante algunos minutos con Melchor, el de las barbas blancas. Es un hombre muy atarado. Haciendo cálculos sobre un blok, al objeto de contabilizar el número de niñas y niños buenos residentes en la comarca ferrolana, comentó:

—Me quedaría entre ustedes un día más. Esto me gusta. Además, le soy franco, me agrada probar el arroz con leche pasado mañana, fiesta de San Julián, pero, ¿qué quiere usted?, he de seguir durante toda esta noche tra-

bajando a destajo. El día 7 debo estar en Oriente. Lo siento de veras.

Supongo que Melchor no es un catador común y corriente. Cuando él dice que siente no probar el postre local, no se está haciendo propaganda a sí mismo. Su prestigio es viejo y se halla salvaguardado por la tradición.

¿Qué esperamos entonces, amigos lectores, para intensificar y poner al día la tradición de referencia? Nuestra justificable apatía puede perjudicarnos en el ámbito regional. Cualquier ciudad gallega, si nos dormimos tontamente, va a reivindicar un derecho que nos corresponde de manera clara a nosotros.

Volvamos al arroz con leche. Algunas cosas aparentemente superfluas pueden significar mucho como aglutinante de las mayores empresas.

V después de todo, ¡qué demonio!, el arroz con leche sabe estupendamente. ¿O no?

MARIUS

# 467 emigrantes españoles embarcaron en el "Castel Felice"

## Van a trabajar a Australia

VIGO, 6. — En el primer viaje de un servicio regular entre Inglaterra y Australia, llegó el trasatlántico italiano "Castel Felice" en el que embarcaron 467 emigrantes españoles que bajo el patrocinio del CIME (Comisión Interministerial de Migraciones Europeas) van a trabajar a Australia. La mayoría de estos emigrantes son del centro y Sur de España.

También estuvo en puerto otro trasatlántico italiano el "Ascania" que tomó 111 pasajeros con destino a Venezuela y Las Antillas. — Cifra.

Artículos de Limpieza  
COMPARE PRECIOS  
Droguería CENTRAL  
Montero Ríos, 12  
SANTIAGO

CRIPIGAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40

HORIZONTALES: 1.— Nota. 2.— Trébol. 3.— Nota. 4.— Nota. 5.— Nota. 6.— Nota. 7.— Nota. 8.— Nota. 9.— Nota. 10.— Nota. 11.— Nota. 12.— Nota. 13.— Nota. 14.— Nota. 15.— Nota. 16.— Nota. 17.— Nota. 18.— Nota. 19.— Nota. 20.— Nota. 21.— Nota. 22.— Nota. 23.— Nota. 24.— Nota. 25.— Nota. 26.— Nota. 27.— Nota. 28.— Nota. 29.— Nota. 30.— Nota. 31.— Nota. 32.— Nota. 33.— Nota. 34.— Nota. 35.— Nota. 36.— Nota. 37.— Nota. 38.— Nota. 39.— Nota. 40.— Nota.

VERTICALES: 1.— Toque de difuntos. 2.— (Al revés) Nota. 3.— Letra griega. (Al revés) Nota. 4.— Fusión. 5.— Vasija de metal semiesférica. 6.— Ayuntamiento de la provincia de Pontevedra. 7.— (Al revés) Artículo. Adverbio. 8.— Lancen. 9.— Retumbar. 10.— Nombre de letra. Constelación. Contracción. 11.— (Al revés) Nota. 12.— (Al revés) Nota. 13.— (Al revés) Nota. 14.— (Al revés) Nota. 15.— (Al revés) Nota. 16.— (Al revés) Nota. 17.— (Al revés) Nota. 18.— (Al revés) Nota. 19.— (Al revés) Nota. 20.— (Al revés) Nota. 21.— (Al revés) Nota. 22.— (Al revés) Nota. 23.— (Al revés) Nota. 24.— (Al revés) Nota. 25.— (Al revés) Nota. 26.— (Al revés) Nota. 27.— (Al revés) Nota. 28.— (Al revés) Nota. 29.— (Al revés) Nota. 30.— (Al revés) Nota. 31.— (Al revés) Nota. 32.— (Al revés) Nota. 33.— (Al revés) Nota. 34.— (Al revés) Nota. 35.— (Al revés) Nota. 36.— (Al revés) Nota. 37.— (Al revés) Nota. 38.— (Al revés) Nota. 39.— (Al revés) Nota. 40.— (Al revés) Nota.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Oe. Rea. 2.— Crispín. 3.— Anais. 4.— La. Pa. 5.— Atar. 6.— R. 6.— NIS.

# RINGON AMENO

Latón. 7.— Os. Na. 8.— Betún. 9.— Canones. 10.— EE. Asa. 11.— VERTICALES: 1.— Planos. 2.— CC. atis. Ce. 3.— Ra. As. Ba. 4.— R. mar. Mena. 5.— Esa. Al. Tos. 6.— Apia. Ayuna. 7.— SI. Ot. Ne. 8.— En. Peón. Su. 9.— Carnal

### MISTERIOSA DOLENCIA

Esto le sucedió a un médico notable. Se presentó en su consulta un joven diciéndole: —Me ocurre algo muy raro, doctor. En general no puedo decir que me sienta enfermo porque me parece que estoy bien, pero todas las mañanas, a la media hora de haber comenzado mi trabajo, me quedo dormido. —¿Qué clase de trabajo hace usted? —Estoy empleado en el matadero. El doctor examina al cliente con detenimiento y luego dijo: —La verdad, no alcanzo a comprenderlo. Tiene usted un organismo excepcional y no me explico que se quede usted dormido trabajando. ¿Qué es lo que hace en el matadero? —Maratife? —No. Cuento los borregos.

### PARA ADELGAZAR

—Ahora estoy realizando un tratamiento para adelgazar. —¿Cuál es? —Me dedico a la poesía. —¿Y eso adelgaza? —Sí; porque no da para comer.

—Quisiera algo que llamase menos la atención.

### Lo que pasa en el mundo

UN PACIENTE CON BUEN APETITO

PARIS.—Un habitante de Saint Etie (Francia) Lucien Lonjon, acudió a la clínica de un dentista para ser atendido. En el momento en que el odontólogo le introducía en la boca un pequeño aparato destinado a mantener separadas las mandíbulas, hizo un brusco movimiento de cabeza. Sorprendido el dentista soltó la pieza. Cuando quiso recogerla de nuevo no la volvió a encontrar por más que registró la boca del paciente. Este se lo había tragado. Un médico llamado con urgencia, gracias a un tratamiento adecuado pudo restituir el aparato al dentista.

EL HOMBRE SE QUEDA ATRAS

PARIS.—El hombre ha sido sobrepasado por los corderos. El número de éstos crece mucho más de prisa que el de hombres. En el curso de los últimos años, la población mundial ha aumentado un 16% y la de los corderos un 30%. De esta desproporción, tiene Nueva Zelanda, tercer productor mundial de lana, el récord; un hombre por cada veintiséis ovejas.

Le siguen: Australia, 1 por cada 15; Estados Unidos, 1 por cada 6; Unión Sudafricana, primer productor de lana, 1 por cada 2. Por el contrario, en la URSS, segundo productor, hay 1 oveja por cada hombre y medio.

Gran Bretaña, séptimo productor de lana, no dispone más que de 1 oveja por cada dos personas.

### Horas de Compostela

## Más acá de fin de año

Borobó tuvo que hacer un rápido viaje a Madrid, no así tan rápido el regreso, dificultado por las inundaciones en campos castellanos y leoneses. Visto que nuestro fraternal compañero no ha empezado todavía a recoger en su columna de "La Noche" las impresiones del ambiente madrileño en vísperas de despedida de año, en el momento culminante del adiós a 1961 y dos días después en el adiós al periodista Olan, vamos a tomar del "Anaco" parlante con que nos obsequió en la Redacción, algunos detalles.

Cada Teatro de la capital fue un poco a su manera Puerta del Sol, con campanadas de los pedazos de rail que sirven para llamar a escena, uvas doradas de Almería y burbujeante champañá.

Borobó pasó la Nochevieja en el Teatro Español y brindó por la felicidad de todos en 1962 alzando la copa rebotante de champán español en unión de Adolfo Marsillach y de Antonio D. Olan. Un actor y un crítico... ¿sól de Teatro? ¡De todo!! Estaba en escena "Hamlet", el "Don Hamlet", de nuestro admirado Alvaro Cunqueiro, sino la versión de Buero Vallejo que tiene por principal intérprete al extraordinario Marsillach de la aventura aérea y radiofónica de hacia un año... Allí estaban Tamayo y familia, una familia entroncada con la de la clásica casa de comidas compostelana "del Asesino" y para la cual Borobó fue mensajero de aquellos efluvios de felicidad nacidos en la Nochevieja del Teatro español.

Tuvimos también nosotros, los periodistas, los más entrañables recuerdos de buenos compañeros y amigos. Por ejemplo, de Antonio Dominguez Olan, que aguardó a que naciese el nuevo año y una vez que la noche jubilo-

sa quedó atrás, tomó las maletas y se fué para Katanga con aquella misma naturalidad, con que en los comentarios de su vida periodística en Santiago, se había trasladado a Lalin para hacer el reportaje de la inauguración del monumento a Loriga.

Olan, de la escuela de "La Noche" y entró en EL CORREO GALLEGO lo mismo está hoy en Arco de Cuachilleros "cosmopolitando" en tascas típicas, que apareció en Cuba, en Angola o en Grecia. La aventura de Galvao le hormigó en su oficio periodístico y la mañana de Carnaval que nos tocó realizar en Vigo la información de la llegada de los pasajeros del "Santa María", entre aquellos venía Olan, que no se perdía el sabroso bocado de una información sensacional.

Pues bien, las noticias que Borobó nos da de Olan o es que ha salido para Katanga como enviado especial de un periódico madrileño o de sí mismo, de su irrefrenable vocación. ¿Recordar ustedes cuando con Marsillach se embarcó en un avión dispuesto a lanzarse en paracaídas en Ruanda Urundi? ¡Abranle las puertas de Cabo Cañaveral a nuestro admirado amigo y compañero... ¡Va verían ustedes como desfilan de los altos espacios tratando de saludar a sus antiguos compañeros de EL CORREO GALLEGO y de "La Noche"!

Ahora, en la revuelta Katanga, Olan buscará nuevas emociones y si se tercia la cosa y le invitan a un baile de etiqueta —que nos imaginamos cortés desplazada— sería capaz de recordar la vez que apareció en el Casino de Santiago embutido en formidable smoking y calzando zapatos de goma encarnada, de aquellos que fueron "última moda" hace treinta años, o más...

JOSE REY F. ALVITE